107E JAARGANG — NO.: 165 VRIJDAG 20 JULI 1990

AMIGOE

VANDAAG



METRY ...overbrugging...

Preke

Is Aruba ook al geen EI-land meer?

VREDESOVERLEG EN REBELLENOFFENSIEF HERVAT

Bloedbad gevreesd bij verder aanblijven president Doe

Strijd opgelaaid hoofdstad Liberia

FREETOWN - De besprekingen over de beeindiging van de burgeroorlog in Liberia werden donderdag hervat in Freetown, de hoofdstad van het naburige Sierra Leone. De Economische gemeenschap van Westafrikaanse staten (Ecowas) treedt daarbij als bemiddelaar op. Ondertussen zijn de opstandige troepen weer in beweging gekomen in de Liberiaanse hoofdstad Monrovia.

Liberiaanse rebellen zijn donderdag opgerukt naar het centrum van Monrovia, zo meldden ooggetuigen. Ter hoogte van het treinstation in Logantown op vijf kilometer van het hart van de metropool openden zij een nieuw offensief tegen president Samuel Doe.

Getuigen zeiden dat ze een groot aantal gewonde regeringssoldaten hadden gezien rond het station. Een van hen meldde dat een vrachtwagen vol slachtoffers met grote snelheid naar het enige ziekenhuis dat nog operaties uitvoert, was gereden. Niet eerder waren de rebellen zo dicht het centrum van de stad genaderd na een gevechtspauze van tien dagen.

De rebellen vielen ook regeringstroepen aan op ongeveer zes kilometer van het centrum en dwongen hen tot terugtrekking, meldden militaire bronnen. Drie soldaten werden gedood. Ondertussen deelden ze in Monrovia pamfletten rond waarin zij burgers aanraden zo snel mogelijk de stad te verlaten omdat binnenkort aanvallen te verwachten zijn in het centrum van de hoofdstad.

Maar een groot aantal burgers die probeerden de omsingelde stad te ontvluchten naar het buurland Sierra Leone, werd door regeringssoldaten teruggestuurd, zeiden getuigen. Ofschoon de rebellen op het ogenblik vredesonderhandelingen voeren met de regering-Doe, brengen zij in het noorden van Monrovia zware artillerie in stelling, zeiden Liberiaanse veiligheidsbronnen.

Ongeveer dertienhonderd Libanezen in Liberia hebben hun ambassade te kennen gegeven zo snel mogelijk het land te willen verlaten. De Arabische liga heeft een schip gestuurd om de duizenden Arabieren die in Monrovia wonen en nu weg willen, te evacueren.

DERDE RONDE

De derde gespreksronde tussen de Liberiaanse regering, het verzet en de bemiddelaars in Freetown had eigenlijk dinsdag moeten beginnen, maar werd vertraagd doordat delegatieleider Tom Woewiyu van het verzet woensdag pas uit Liberia aankwam. Hij was daar voor overleg met Charles Taylor, de leider van het Nationaal Patriottisch front van Liberia (NPFL). Woewiyu werd overgevlogen met een speciaal vliegtuig van de Verenigde Staten, dat grote economische en strategische belangen in Liberia heeft.

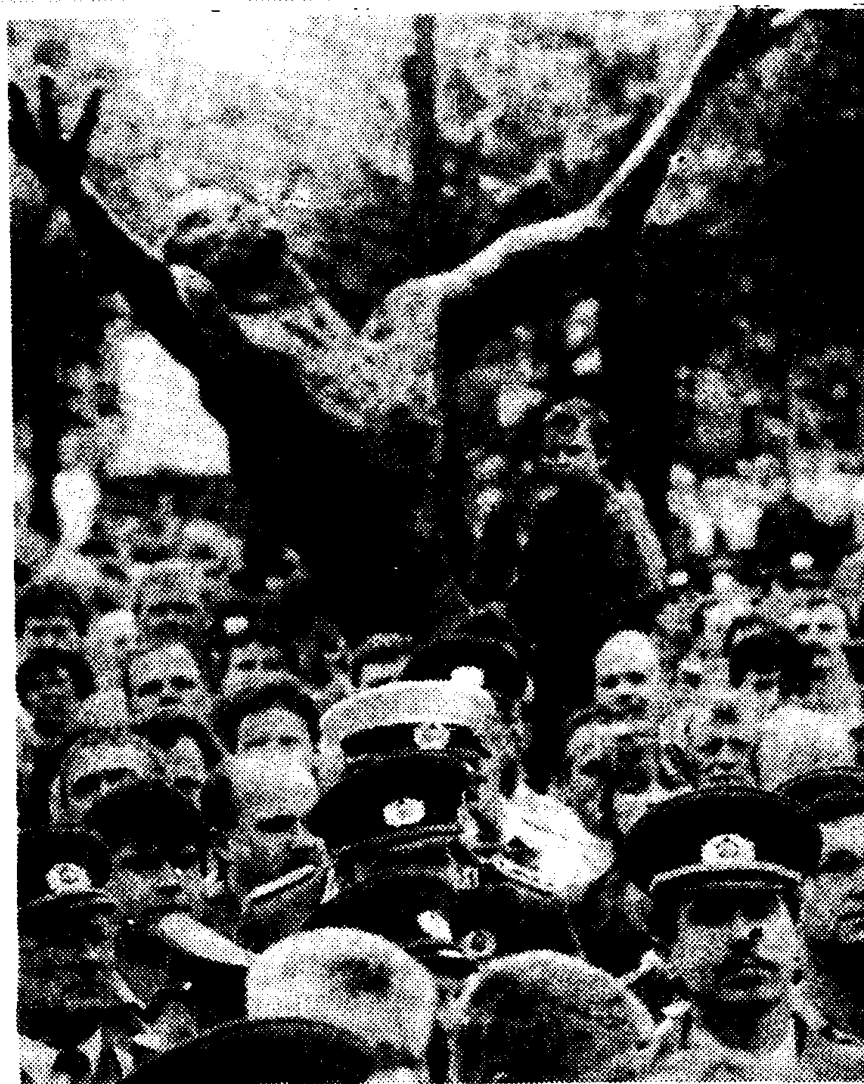
Het NPLF weigert nog steeds een bestand met het regeringsleger zolang president Samuel Doe niet is afgetreden. De Ecowas hoopt in deze laatste ronde de twee partijen aan een tafel te brengen. Tot dusver fungeerde de organisatie steeds als tussenpersoon tussen de regering en het verzet.

HOPELOOS

Doe's positie in de belegerde hoofdstad Monrovia is hopeloos. De stad is al twee weken verstoken van water en stroom, en in de buitenwijken wordt dagelijks gevochten. Washington en de Ecowas vrezen een bloedbad als Doe tot het bittere einde blijft doorvechten, en proberen de president ervan te overtuigen over zijn overgave te onderhandelen. Van Liberiaanse kant is aan de Verenigde Staten gevraagd een vredesmacht naar Liberia te sturen om een bloedvergieten te voorkomen na een eventueel aftreden van president Doe. Opstandelingenleider Taylor verwacht het spoedige aftreden van Doe waarna er volgens hem een overgangsregering kan worden gevormd. Zo blijkt uit een brief van de Amerikaanse president George Bush.

De zeven maanden durende burgeroorlog dreigt uit te lopen op een stammenstrijd tussen de Krahns, die de ruggegraat van Doe's leger vormen, en de Gio's en de Mano's, die Taylors NPFL steunen. Beide partijen plegen etnische moorden, al heeft het regeringsleger daar volgens diplomaten meer schuld aan dan het verzet.

Oostduitse politie betoogt



■ *OOST BERLIJN - Een paar duizend Oostduitse politiemannen hebben donderdag gedemonstreerd buiten het parlementsgebouw om een salarisverhoging te eisen. Als gevolg van de gestegen kosten van levensonderhoud na het aangaan van de monetaire unie tussen de beide Duitslanden komen zij met hun huidige salaris niet toe, zo zeiden zij. (AFP-satellietfoto)*

"Schreeuwende discriminatie"

LONDEN - Stuurvrouwe Bryony Carpenter klimt op de barricaden.

Ze pikt het niet langer dat stuurvrouwen geen mannelijke bemanningen mogen besturen op de wereldtitelstrijd.

Op nationaal niveau is het wel toegestaan. In Engeland fungeert de 22-jarige Carpenter als stuurvrouwe van de mannenvier. De ploeg heeft uitzending naar de wereldtitelstrijd in Tasmanië verdiend.

Maar Carpenter mag niet mee. Op bevel van de FISA, de internationale roeifederatie.

Die wil geen vrouwen in mannenboten. Carpenter heeft een klacht ingediend wegens 'schreeuwende discriminatie'.

FISA-woordvoerder Sweeney reageerde laconiek: "Mannen geven de voorkeur aan stuurvrouwen, omdat die minder wegen. Maar als wij de regels veranderen betekent dat het einde van de stuurman in internationale competities."

Friendship problemen met landingsgestel

Geslaagde noodlanding Schiphol

SCHIPHOL - Op Schiphol heeft een vliegtuig van de Engelse luchtvaartmaatschappij Air UK donderdagavond even na half negen een geslaagde noodlanding gemaakt. De zeventien passagiers en de vier bemanningsleden liepen geen verwondingen op. Het landingsgestel werd door de noodlanding zwaar beschadigd. Mankementen aan het landingsgestel noopten tot een noodlanding.

Rond twintig voor acht donderdagavond kondigde Schiphol groot alarm af omdat bij de Fokker 27 afkomstig uit Stanstead (Londen) problemen aan het landingsgestel waren geconstateerd. Brandweer, ambulances en het Slotervaart-ziekenhuis waren in staat van paraatheid, maar hoefden niet in actie te komen.

De eerste melding dat er iets niet in orde was met vlucht 872 van Air UK kwam rond half acht op Schiphol binnen. Volgens dienstdoend havenmeester van de luchthaven R. van Wessum - donderdagavond tijdens een in der haast belegde persconferentie - werd rond kwart voor acht duidelijk dat er problemen van ernstige aard waren.

De gezagvoerder, captain D. Holtcroft, maakte melding van problemen met het rechterlandingsgestel. Het systeem waarmee het gestel wordt vergrendeld en dat het behoedt voor terugklappen tijdens de landing, werkte niet. Op Schiphol werd volgens Van Wessum onmiddellijk groot alarm gegeven. Het toestel vloog op dat moment boven de Noordzee. Officieel had de Fokker Friendship moeten landen voor zeven uur.

De gezagvoerder besloot echter langer rond te cirkelen om brandstof kwijt te raken en de noodlandingsprocedure in te zetten. Op de luchthaven werd ondertussen de Buitenveldertbaan in gereedheid gebracht. Om vijf voor half negen werd de landing volgens Van Wessum "zeer langzaam en op een uitzonderlijk keurige manier ingezet."

Het toestel zakte bij een snelheid van ongeveer honderd kilometer per uur door het rechterlandingsgestel. De punt van de rechter vleugel raakte daarbij het asfalt. De brandweer wist echter een begin van brand in de kiem te smoren. De passagiers zijn snel daarna uit het toestel gesprongen, een hoogte van ongeveer anderhalve meter.

Richard Nixon ontvangt



■ *YORBA LINDA - Bij de officiele opening van de naar hem als oud-president genoemde bibliotheek welke is opgericht in zijn Californische geboorteplaats ontving Richard Nixon niet alleen de huidige president George Bush maar ook enige collega's als ex-president. V.l.n.r: Ronald Reagan, Richard Nixon, George Bush en Gerald Ford. (AFP-satellietfoto)*

VIJF DODEN, TIEN GEWONDEN

Acht Israelische officieren krijgen straf:

Bombardement op verkeerde heuvel

JERUZALEM - Het Israelische leger heeft acht reserve-officieren gestraft omdat zij bij een oefening een bombardement op de verkeerde heuvel lieten uitvoeren, aldus de Israelische radio donderdag. Daarbij zijn vijf soldaten gedood en tien anderen gewond geraakt.

Een militaire onderzoekscommissie weet het ongeluk van dinsdag bij de manoeuvres in de Negev-woestijn aan "menselijke fouten en het falen van commandanten en van veiligheidssystemen". Het bleek dat een verbindingsofficier van de artillerie een verkeerde codenaam had doorgegeven toen hij bevel gaf tot een bombardement. Daardoor werd niet de heuvel getroffen die door "de vijand" was bezet, maar een andere heuvel die net door de soldaten was veroverd.

Onder de gestrafte militairen zijn veiligheidsofficieren die moesten toezien op het goede verloop van de oefeningen. Zij hadden niet gemerkt dat de verkeerde code-bevelen waren doorgegeven. "Dit ongeluk had voorkomen kunnen worden als alle bestaande bevelen waren uitgevoerd", meende generaal-majoor Amos Yaron, die de onderzoekscommissie leidde.

Enkelen van de acht officieren zullen uit het leger worden ontslagen, de overigen worden overgeplaatst. "Een aantal andere officieren" zou ook worden gestraft, aldus een militaire woordvoerder.

EG helpt Filipijnen

BRUSSEL - De EG-commissie in Brussel heeft donderdag besloten 200.000 ecu (230.000 dollar) uit te trekken voor hulp aan de slachtoffers van de recente aardbeving op de Filipijnen. Het geld van de Gemeenschap zal gebruikt worden voor elke hulp die in de komende uren en dagen nodig zal zijn.

Fiat voor vervolg noodhulp aan strijdgebied

Bedrijfsleven Suriname: opstelling Den Haag hard

DEN HAAG - Nederland zet de noodhulp aan het binnenland van Suriname voort. Een verzoek hiertoe van het Zeister Zendingsgenootschap (ZZG) is ingewilligd door minister Pronk, zo heeft het ministerie van Ontwikkelingssamenwerking donderdag laten weten. De kritiek vanuit Suriname op het Nederlandse hulpbeleid houdt aan. De werkgeversorganisatie Surinaams Bedrijfsleven spreekt in dit verband over een harde houding in Den Haag welke frustrerend werkt.

Nederland heeft in de samenwerkingsrelatie met Suriname een hardheid ingebouwd waardoor geen enkel project goed van de grond kan komen. Dit zegt de Vereniging Surinaams bedrijfsleven (VSB) over de ontwikkelingssamenwerking met Nederland aan de vooravond van de komst van minister Jan Pronk naar Paramaribo. "Nederland zegt op alles nee", aldus VSB-voorzitter Josef Brahim. Hij voert maandag besprekingen met Pronk en zegt hem te zullen uitleggen waarom Nederland Suriname wel middelen ter beschikking moet stellen. Volgens de VSB is een bedrag van 25 miljoen gulden ruim twee maanden geleden door Nederland bevroren. Het gaat om het laatste deel van de overbruggingshulp van 125 miljoen gulden.

"Wil Nederland wel aan projecten meewerken, dan stelt het onvoldoende middelen ter beschikking. Suriname is niet in staat de rest op te brengen waardoor niets effectief van de grond kan komen. Nederland heeft een hardheid ingebouwd die remmend werkt op de economie", aldus Brahim.

Het Zeister Zendings genootschap (ZZG) wil met de extra steun de humanitaire hulpverlening aan de slachtoffers van het gewapend conflict in oost-Suriname voortzetten. Door de aanhoudende strijd tussen het regeringsleger en het Junglecommando is er een situatie ontstaan waarbij extra medische zorg, voedselhulp en opvang van vluchtelingen noodzakelijk blijkt. Hiervoor heeft Pronk 1,75 miljoen gulden uitgetrokken. Van dit bedrag is het leeuwedeel, 1,4 miljoen gulden, bestemd voor gezondheidszorg.

Sinds 1986 is een bedrag van bijna 28 miljoen gulden besteed aan noodhulp voor slachtoffers van het conflict in oost-Suriname. Jungleleider Ronnie Brunswijk, die deze maand Nederland heeft bezocht, heeft tijdens zijn bezoek regelmatig gevraagd om extra hulp voor de "zorgwekkende situatie" in oost-Suriname.

Palestijnen opgepakt na stenen gooien



■ *JERUZALEM - Een politieagent op wacht bij ruim twintig aangehouden Palestijnse jongeren in het oostelijke deel van Jeruzalem. De jongelui werden tegen de muur gezet nadat er stenen gegooid waren bij een busstation, waarna de gevreesde grenspolitie in actie kwam. (AFP-satellietfoto)*

Boelie van Leeuwen over schrappen onafhankelijkheid Aruba:

"Wens Betico Croes uiteindelijk vervuld"

WILLEMSTAD - Met het schrappen van artikel 62 uit het Statuut van het koninkrijk, waarin 1 januari 1996 wordt genoemd als datum voor de onafhankelijkheid van Aruba hebben de Arubanen in feite bereikt wat Betico Croes altijd heeft gewild. Dat stelt de jurist/auteur Boelie van Leeuwen naar aanleiding van de recente gesprekken die de Arubaanse premier Nelson Oduber in Nederland voerde met de minister van Nederlands-Antilliaanse en Arubaanse zaken mr. Ernst Hirsch Ballin.

'De MEP die Betico kennelijk niet goed had begrepen heeft tot voor kort gepleit voor iets dat absoluut niet haalbaar was. Onder druk van het bedrijfsleven en de AVP streefde de partij naar een volkenrechterlijke band met Nederland met behoud van de staatsrechtelijke situatie. Maar uiteindelijk is de MEP toch gezwicht en uitgekomen waar Betico altijd naar toe wilde,' zegt hij.


BOELI VAN LEEUWEN

Van Leeuwen stelt dat de kwestie van de positie van Aruba in een breder perspectief bekeken moet worden. 'Het punt van een verandering in de Nederlandse politiek begon na de roerige meidagen van 1969. Pal daarop sloeg Nederland een andere koers in. In het rapport van een gemengde Nederlands-Antilliaanse commissie naar aanleiding van de gebeurtenissen op 30 mei werd uitvoerig uit de doeken gedaan wat voor mogelijkheden er volgens de samenstellers voor de Antillen in de toekomst zouden zijn. Genoemd werden: onafhankelijkheid of samenwerking met andere landen. Als eerste keuze van de commissie werd Venezuela aanbevolen als patroonstaat'.

In de jaren zeventig werd de druk vanuit Nederland op de Antillen om zich voor te bereiden op de onafhankelijkheid groter. In Den Haag bestond grote vrees voor een koloniaal imago en voor de noodzaak mariniers in te schakelen voor eventuele nieuwe interne onrust op de Caraibische eilanden. 'Een delegatie onder leiding van de PvdA-er Van Lier had gedurende haar bezoek aan de Antillen een rapport op zak van de Abraham Cuyperstichting, het wetenschappelijke instituut van de Anti-Revolutionaire Partij. In dat rapport werd Venezula genoemd als beste land voor de Antillen om zich bij aan te sluiten. Hoewel Van Lier als PvdA-er toen een oppositierol vervulde, sprak hij opmerkelijk genoeg ook namens de Nederlandse regering', herinnert Van Leeuwen zich.

Uiteindelijk was er de belangrijke ronde tafelconferentie van 1983 die vooral voor de toekomst van Aruba bepaald zou zijn. Van Leeuwen: 'Als je de notulen van die conferentie doorneemt, kun je constateren dat in feite maar drie mensen bezig waren met het schaakspel: de Nederlandse premier Lubbers, de minister van koninkrijkszaken De Koning en Betico Croes. De rest was aan het dammen. Op die bijeenkomst kwamen twee belangrijke zaken naar voren: Nederland wilde de Antillen van de zes bij elkaar houden en Betico wilde Aruba los maken van Curaçao, maar niet van Nederland. Den Haag dacht: als we die datum van 1 januari voor de onafhankelijkheid van Aruba nu eerst vastprikken, dan volgen de anderen mogelijk ook wel. Betico ging akkoord met het voorstel, maar liet wel een soort preconferentie vastleggen voordat de datum van 1 januari 1996 de facto vaststond'.

Belangrijk voor de ontwikkelingen in de jaren daarna was de positie van Venezuela dat zijn expansiedrang als gevolg van binnenlandse problemen moest indammen. 'Expansiedrang is moeilijk te realiseren, als je in de modder wegzinkt'. Maar ook de Nederlandse houding ten opzichte van de eilanden in de Caribische Zee bleek ingrijpend te veranderen. 'De interesse van Nederland om de eilanden onafhankelijk te maken, is er niet meer. Je merkt het aan alles. Ik vraag me af wat Nederland er toe heeft gebracht om van die koers af te stappen. Om terug te komen van die drang van: stuur ze maar de mist in. Mogelijk heeft het te maken met Europa 1992, de off shore-belangen. En je weet het, Nederland investeert in de Antillen en dat doet een Nederlander nooit voordat hij bij de notaris is geweest'.

PROFITEREN

Nederland heeft in de visie van Boelie van Leeuwen de eilanden altijd bij elkaar willen houden, omdat het gemakkelijk is ze van een punt uit te regeren. Maar hij ziet de Antillen van de vijf uiteindelijk toch uiteen vallen. 'Eilanden zijn eilanden' heeft hij ooit betoogd en geschreven en Betico heeft die uitspraak vaak en met graagte geciteerd om het gebrek aan onderlinge samenhang en saamhorigheid te illustreren. Maar Curaçao heeft de kleinere eilanden toch altijd nodig gehad. 'Omdat de partijen op ons eiland elkaar altijd bevochten hebben, moeten de kleine eilanden hen aan een meerderheid helpen als ze gaan regeren. Aan de andere kant beschuldigen we die kleine eilanden er steeds van dat ze van ons profiteren. Eerst was er de kritiek op Aruba dat dwars lag, nu weer is er het geëmmer over Claude Wathey, maar ondertussen halen we ze wel in de regering. Hoe eenvoudig zou het zijn om met die andere eilanden samen te werken? De eilanden waren en zijn bij elkaar, omdat ze Nederlands waren. Ik denk dat ze nu uit elkaar zullen vallen'.

Reacties banken teleurstellend

Overheid leent dertig miljoen op lokale markt

WILLEMSTAD — Het aantal burgers dat zich heeft ingeschreven op de obligatie-leningen die de overheid via de Centrale Bank (B.N.A.) heeft uitgezet is aanzienlijk. De belangstelling van de institutionele beleggers, zoals de commerciële lokale banken lijkt vooralsnog tegen te vallen. Dit maakte gedeputeerde van Financiën, mr Faroe Metry, gistermiddag bekend tijdens een persconferentie. In totaal is het gewenste bedrag van 30 miljoen gulden wel binnengehaald.

Op de één jaar lopende lening (1990-1991) met een rentepercentage van 7 1/8% is voor 25 miljoen gulden ingeschreven. De koers van uitgifte bedraagt 100 procent.

De andere lening met een looptijd van twee jaar (1990-1992) met een rentepercentage van 7 heeft 5 miljoen gulden in het laatje gebracht. Ook hier is de koers van uitgifte 100 procent.

Voor beide leningen geldt dat de storting dient plaats te vinden op dinsdag 24 juli voor 10.00 uur 's morgens op de rekening van de Bank van de Nederlandse Antillen. Ook geldt voor beide leningen dat inschrijvingen tegen een koers hoger dan de koers van uitgifte ten volle worden toegewezen.

Op dit moment is het nog niet helemaal bekend welke institutionele beleggers hebben ingetekend op de lening, maar voorlopig lijkt de belangstelling van die kant tegen te vallen.

"Er is ook weinig ruimte voor de overheid om te lenen", aldus Metry. De private sector kan op dit moment lekker haar gang gaan, maar dat houdt wel in dat er door de banken veel geld wordt geleend aan bedrijven uit deze sector. Voor de overheid betekent dat dat ze moet oppassen voor een crowding-out effect. Het geld dat de overheid leent kan niet meer in het bedrijfsleven worden gestoken. Op dit moment zijn we in een fase beland dat overheid en de particuliere sector met elkaar concurreren om de leningen", aldus Metry.

Op dit moment heeft de overheid echter geen andere keuze. De obligatieleningen zijn uitgezet om het begrotingstekort dat is ontstaan, te dekken. Dit tekort is ontstaan doordat de uitgaven op één peil blijven staan, terwijl de inkomsten zijn gaan dalen. Het blijft dus zaak, aldus Gedeputeerde Metry van Financiën, om de uitgaven zo laag mogelijk te houden.

Metry: "Er is op dit moment geen geld meer. De inkomsten die mettertijd zijn gestegen door de inkomsten via off-shore zijn nu weer aan het dalen. Als overheid hebben we geen vat op dit proces, omdat het gaat om inkomsten die niet via eigen produktie binnenkomen. We zijn afhankelijk van ontwikkelingen binnen de offshore in bijvoorbeeld Amerika."

Een manier om de uitgaven in de hand te houden is bezuinigen in de gezondheidszorg, sociale zorg en onderwijs, maar om de kwaliteit te bewaren, kan de overheid niet tot in het oneindige bijsnijden. "De gemeenschap pikt het niet als de kwaliteit van deze diensten wordt aangetast". Toch moet er iets gebeuren. Een andere optie is dan het verhogen van de inkomsten, hetgeen betekent dat de belastingen omhoog moeten. "Dat is ook een ingreep die door een andere belangengroep niet wordt geaccepteerd, dus zitten we met tegengestelde belangen binnen één gemeenschap", zo verklaarde de gedeputeerde.

OVERBRUGGING

Ter overbrugging naar een ander systeem, waarin de gemeenschap meer zal moeten betalen voor overheidsdiensten, kiest de overheid voor privatisering. "De overheid moet bepaalde eigendommen afstoten om tijdelijk te voorzien in inkomsten. Het is inderdaad een overbruggingsoplossing, maar dit middel wordt overal ter wereld, in Nederland, in Amerika, gebruikt om de overheid geld te verschaffen."

In dat licht kan ook het uitzetten van de obligatieleningen worden bekeken. Via het Tender-leningsysteem wordt er gebruik gemaakt van het geld van particulieren op de lokale markt. "Er wordt veel gespaard op Curaçao en veel beleggers hebben er voordeel van dit geld tegen een hoge rente aan de overheid te verstrekken."

Wat betreft de gekozen methode om de leningen uit te zetten via banken zei Metry: "Het is goed om de leningen via de Centrale Bank en indirect via de commerciële lokale banken te laten lopen. De Centrale Bank heeft de goede uitrusting om deze zaken te regelen en de banken onderhouden direct contacten met hun klanten".

Tentcampagne Iglesia Reformá

WILLEMSTAD — 'Er is hoop' is het thema van de grote tentcampagne die de Iglesia reforma binnenkort organiseert. Van 30 juli tot en met 5 augustus zullen er in een grote tent aan de Kaya Merida in Muizenberg een scala van activiteiten ontplooid worden.

Enkele 'fulltimers' en een groot aantal vrijwilligers werken al weken aan de voorbereidingen. Er zijn activiteiten voor alle leeftijdsgroepen. 's morgens is er een programma voor kinderen van 4 tot 12 jaar, zoals bijbelverhalen, handvaardigheden en spelletjes.

Voor de jeugd van 13 jaar en ouder is er s'middags een gevarieerd programma. De volwassenen komen s'avonds aan bod.

Ingezonden

Misverstand

AFGELOPEN MAANDAG verscheen er een ingezonden stuk van de hand van I. Braakman-Bonder in deze krant met als kop 'Onbegrijpelijk Sehos-beleid'. In het stuk wordt uitgegaan van de veronderstelling dat het Sint Elisabeth Hospitaal een wervingsbeleid voert dat moeders van hun kinderen zou scheiden. Het betreft hier buitenlandse verpleegkundigen die in het ziekenhuis komen werken.

Dat het Sehos moeders van hun kindeen zou scheiden, is een misverstand. Gelukkig zou dat ook niet kunnen, daar geen enkele rechter zou accepteren dat men een moeder van haar kind scheidt onder zulke omstandigheden (verwezen wordt naar het Verdrag van Rome dat het recht op gezinsleven regelt).

Sinds de gezaghebber in september 1989 met een beleid kwam waardoor er geen alleenstaande ouders uit het buitenland meer in het land (of andere grote bedrijven of instituten) mogen komen werken, kunnen er geen alleenstaande moeders meer worden aangenomen.

Moeder en kind worden niet gescheiden; ze krijgen geen van beiden een verblijfsvergunning van de Vreemdelingendienst.

Wel zijn er een paar gevallen van alleenstaande moeders die vóór september 1989 naar Curaçao kwamen met kinderen, of in de hoop deze later over te laten komen. Zij werden door het septemberbeleidspunt overvallen. Voor hen tracht het Sehos te bemiddelen om tot een humane oplossing te komen.

J. DE WINDT
Bureau PR & Voorlichting
Sehos
Curaçao

HET WEER

WEERSVERWACHTING geldig tot morgenmiddag 12:00 uur:

Overwegend half bewolkt met enkele plaatselijke buien. Matige, af en toe krachtige oostelijke wind (tussen acht en 26 knopen).

WEEROVERZICHT:

Een zwakke 'tropical wave', die vanmorgen boven het zuid-oostelijk Caribisch gebied lag, trekt in westelijke richting en zal ook in de komende 24 uur het weer op de Benedenwindse eilanden beïnvloeden. Als gevolg hiervan wordt vochtige en onstabiele lucht aangevoerd waardoor enkele plaatselijke buien, mogelijk van onweer vergezeld, tot ontwikkeling zullen komen.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID

Vanmorgen 08.00 L.T. Afgelopen 24 uur

Station	Het weer	Max	Min	Neerslag mm
Aruba	licht bewolkt	31	26	sp
Bonaire	half bewolkt	-.-	-.-	0.1
Curaçao	hlf bwlkt na rg-nbui	33	25	2.3
St Eustatius	zwaar bewolkt	31	28	0.0
St Maarten	half bewolkt	32	27	0.3
Amsterdam	onbewolkt	25	11	0.0
Barranquilla	onbewolkt	35	26	-.-

Dr Asjes project-manager medisch centrum St Maarten

WILLEMSTAD/PHILIPSBURG —De voormalig directeur van het St Elisabeth Hospitaal op Curaçao, dr Ivan Asjes, is als project- manager betrokken bij het nieuwe ziekenhuis op St Maarten, het St Maarten Medical Center.

Asjes verklaarde vanochtend vanuit Philipsburg aan de Amigoe dat directeurschap van het nieuwe ziekenhuis er hoogstwaarschijnlijk niet inzit. "Dat past nu niet helemaal in mijn plannen," aldus de ex- directeur van het ziekenhuis.

Bij de opzet van het nieuwe hospitaal in Cay Hill op het Nederlandse deel van het eiland is nog een voormalig Schos-staflid betrokken en wel Mundu Goeloe, die belast is met de personele voorbereiding.

In Curaçaose en St Maartense media wordt gespeculeerd dat Asjes mogelijk de eerste directeur wordt van het nieuwe medisch centrum, dat 60 bedden en 8 wiegen zal tellen.

Dat ziekenhuis, dat tussen de 14 en 15 miljoen gulden kost, wordt gefinancierd met Nederlandse ontwikkelingsgelden. Met de bouw werd twee jaar geleden begonnen. De oplevering, zo verklaarde Asjes vanochtend, vindt in augustus plaats, waarna de inrichting enkele maanden in beslag zal nemen. Eind van het jaar zal het ziekenhuis operationeel worden.

De komst van het Medical Center betekent dat alle werkzaamheden van het St Rose ziekenhuis in de Frontstreet afgestoten worden. Daar zullen in het vervolg alleen nog maar ouden van dagen opgevangen worden, aldus Asjes.

Dr Asjes verliet vorig jaar het Sehos na een enorme ruzie met het bestuur. Kern van het geschil waren de voorgenomen saneringen bij het Sehos, waaraan Asjes, volgens het bestuur, blijkbaar zelf niet in voldoende mate aan mee wilde doen. Het bestuur ontsloeg hem toen op een minder elegante wijze en uitte daarbij veel kritiek op zijn functioneren als directeur. Asjes stapte naar de rechter en won de zaak: hij krijgt 400.000 gulden van zijn voormalige werkgever.

Nu is hij druk doende het nieuwe medisch centrum op St Maarten op te zetten en heeft daar de functie van project- manager. Zo is hij belast met de financiële en organisatie set-up, terwijl Asjes ook verschillende potentiële kandidaten voor de functie van directeur te spreken krijgt. Dat hijzelf directeur wordt ligt niet voor de hand, zo bleek uit zijn verklaringen. "Het is nu een beetje prematuur om daar een concreet antwoord op te geven, maar het directeurschap bij dit ziekenhuis maakt geen onderdeel uit van mijn plannen."

De ex-personeelsman bij het Sehos, Mundu Goeloe, ging begin dit jaar met pensioen. Ook hij is betrokken bij de voorbereidingen voor de opening van het nieuwe ziekenhuis op St Maarten. Goeloe houdt zich vooral bezig met het personeelsaspect.

Het bouwtechnische gedeelte van het medisch centrum, dat al bijna voltooid is, is in handen van het Project Planning Bureau van Stanley Martina.

AGENDA CURAÇAO

MEDISCHE DIENSTEN

ARTSEN

NACHTDIENST ARTSEN
Patiënten van de artsen van Bandabao (3e district) kunnen in spoedgevallen telefoon 541658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren. De patiënten van de andere medische districten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

VERENIGING VAN TANDARTSEN
voor de dienstdoende arts gedurende het weekeinde en op feestdagen gelieve tel.: 82222 op te bellen.

WIJKVERPLEGING

WIT GELE KRUIS
voor wijkverpleging 'Prinses Margriet': consultatiebureaus te Sta Maria: tel.: 82344, 82412 en 82947; Montagne Abao: tel.: 673711 en Kaya Fensu (Koraal Specht): tel.: 618577; hoofdkantoor te Sta Maria 17, kantooruren van 07.00-12.30/13.00-17.00 uur. Na 17.00 uur bereikbaar: zuster H. Wever, tel.: 87181.

NEUTRALE WIJKVERPLEGING
kantoor Gosieweg 15, tel.: 44231/44232; geopend van 07.00-17.00 uur; de wacht heeft zuster Antonia, tel.: 671064, pageboy 027-053 b.g.g. 43838.
kantoor Bandabao, Groot Sta Martha 141, tel.: 642555; geopend van 14.00-17.00 uur; de wacht heeft zuster Antonia, tel.: 671064.

KRAAMKLINIEK RIO CANARIO
Schottegatweg Noord 43, tel.: 43838/44510; voor informatie over prenatale zorg en zorg gedurende en na de bevalling.
Consultatiebureau zuigelingen: iedere woensdagmiddag van 13.30-16.00 uur.
Consultatiebureau peuters: iedere dinsdagmiddag van 12.30-14.45 uur.

STICHTING WIJKVERPLEGING BANDABAO
(Fontein 35, tel.: 648077): open van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; na 17.00 uur bereikbaar: zuster Van Herwijnen, tel.: 642798 b.g.g. 601760.

GENEESK. DIENST

STADS- EN 2DE DISTRICT OOST
21 juli 1990 vanaf 08.00 uur tot 23 juli 1990 om 07.00 uur:
Dokter Middelhof, Sentro Mediko Bonam, tel.: 371227; spreekuren: 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 371227 b.g.g. 89266/89337.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Wilsoe, Da Costa Gomez, Nassy-Tseng, Nassy, Tseng, Winklaar, Braakman, Doran en Guerrero-Bakmeyer)

STADS- EN 2DE DISTRICT WEST
20 juli 1990 vanaf 17.00 uur tot 23 juli 1990 om 07.00 uur:
Dokter Braam, Spreekkamer' Muizenberg,' tel.: 44349; spreekuren: 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 78725 b.g.g. 89266/89337.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Swart, Goilo-Henry, Roose, Braakman-Bonder, Gerstenbluth, Davelaar, Elhage, Pablo, Heerenveen, Nivillac en Rosales-Concession)

DERDE DISTRICT BANDABAO
20 juli 1990 vanaf 17.00 uur tot 23 juli 1990 om 07.00 uur.
Dokter Spong, Sentro Mediko Tera Cora, tel.: 648700; spreekuren: 10.00-11.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 87004 b.g.g. 89266/89337.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Schellens, Sommer, Lucacius, Spong en Tweed).

■ Patiënten van hier niet genoemde artsen wordt aangeraden in spoedgevallen de eigen arts te bellen en te informeren wie voor deze de dienst waarneemt. Het verdient te allen tijde aanbeveling een huisarts te kiezen die in avonden en weekeinden bereikbaarheid geregeld heeft. Vraag er naar bij uw eerstvolgend bezoek!

APOTHEKEN

NACHTDIENST

Otrobanda
del Pueblo, Breedestraat 82, tel.: 625333/625444.
Punda
Dominguito, Caracasbaaiweg 127, tel.: 617988.

DIVERSEN

VERLOF BEGRAFENIS

21 juli: P.A.J. Scherptong, Winston Churchillweg 157-E.
22 juli: H.R. Andrade, Vesuviusstraat 19.

HEEFT U hulp nodig bel SOS-lijn 127.

LUCHTPOSTSLUITING
(Postkantoor Groot Kwartier)
Nederland: voor gewone stukken: maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag om 11.30 uur; woensdag om 10.15 uur. Voor aangetekende stukken één uur van tevoren.
Suriname: voor gewone stukken: dinsdag en vrijdag om 17.30 uur en zaterdag om 10.45 en 17.00 uur.

THORAX CENTRUM
(Jan Noorduynweg naast UNA, tel.: 85544): openingstijden van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor spoedgevallen tel.: 85917.

DIERENASIEL
kantooruren maandag t/m vrijdag 10.00-12.00/14.00-18.00 uur; zaterdag van 10.00-13.00/16.00-18.00 uur; zondag gesloten.

DIERENARTS
voor spoedgevallen gelieve te bellen: 614000 (Veterinaire Dienst) voor de dienstdoende arts.

ZATERDAG

TOERISTENSCHIP
07.00-19.00 uur 'Amerikanis' (SJU).

VRIJE ZONE VOL - ALTERNATIEF ZOEKEN

Direkteur Betonbouw Klein:

Pleidooi voor inzet lokale aannemers



WILLEMSTAD — 'Wij moeten er naar streven om voortaan zoveel mogelijk lokale projecten, van lokale opdrachtgevers op lokale bodem, met behulp van lokale financiering te laten bouwen door lokale aannemers.' Dat waren de woorden van de direkteur van Betonbouw N.V. Jacobus Klein in zijn toespraak bij de viering van het bereiken van het hoogste punt van twee nieuwe loodsen op het terrein van de Vrije Zone. Curaçao Industrial & International Trade Development (Curinde N.V.) is beheerder van de Vrije Zone en streeft in die hoedanigheid ernaar de economische groei van Curaçao in het algemeen te stimuleren. Gedeputeerde van Economische Ontwikkeling, Dito Mendes, gaf in zijn toespraak aan dat de Curaçaose overheid zoveel mogelijk staat achter lokaal initiatief: 'maar omdat veel bouwprojecten geheel danwel gedeeltelijk gefinancierd worden door Nederland, is het onmogelijk om Nederlandse bouwmaatschappijen tegen te houden mee te doen met de inschrijving ervoor.'

Gistermiddag werd vanwege het bereiken van het hoogste punt het spantenbier gevierd. Betonbouw heeft in de loop van de jaren al zo'n dertien loodsen op het terrein van de Vrije Zone gebouwd. Eind november moet het geheel, behalve de loodsen ook de straten, de troittoirs en de beplanting, voor een totaal bedrag van 3.8 miljoen gulden worden opgeleverd. Direkteur van Betonbouw, Klein: 'In grote lijnen ben ik het eens met de gedeputeerde van Financiën, Faroe Metry, dat er een wijziging van beleid jegens projectontwikkelaars moet komen. Deze moeten voortaan meteen met financiers komen. Zo niet, behoren zij niet over bepaalde terreinen te kunnen beschikken om deze vervolgens te blokkeren voor projectontwikkelaars die het financiële plaatje wel rond hebben. Het getuigt dat Curaçao meer en meer in eigen kunnen begint te geloven. Ik zou deze zelfde Curaçaose overheid willen oproepen in de toekomst meer vertrouwen te hebben in de lokale bouwmaatschappijen.' Klein vroeg ook om meer duidelijkheid omtrent het Ramada Renaissance Hotel dat naast het Sonesta Hotel moet komen. 'Naast allerlei halve buitenlanders moeten Curaçao en de lokale arbeidskrachten ook een kans krijgen.'

VOL

Gedeputeerde Mendes vertelde in zijn toespraak dat het terrein in de Vrije zone nu nagenoeg vol is. 'Er is nog plaats voor twee loodsen en daarna moet men naar elders gaan uitwijken. Dempen van gedeelten van het Schottegat is geen goede oplossing.' Volgens Mendes moet men het ergens anders gaan zoeken: 'Uitbreiding van de Vrije Zone op het terrein van Hato is een goede mogelijkheid. Indien de Koninklijke Luchtmacht (KLU) zou kunnen verhuizen, dan wordt het mogelijk om rondom het stationsgebouw uit te breiden.'

Direkteur van Curinde liet weten 'verheugd te zijn dat de bouw van de loodsen zo voorspoedig verloopt. Dat is van belang, want de interesse van de zijde van zowel lokale als buitenlandse investeerders zich te vestigen in de Vrije Zone is groot.' Het aantal bedrijven in de Vrije Zone is uitgegroeid tot 95, terwijl dat er nog 45 in 1980 waren, en het aantal potentiële investeerders neemt met de dag toe. De omzet groeit de laatste drie jaren gemiddeld met zo'n 33 procent. De totale omzet in 1989 was 130 miljoen dollar. Het aantal bezoeken aan de Vrije Zone is gestegen tot 120 duizend per jaar.

De twee in aanbouw zijnde loodsen waar gisteren het spantenbier werd gevierd, zijn zogenaamde 'multi-purpose' hallen, onder te verdelen in verschillende units. Deze units bestaan uit een showroom- en een warehouse-gedeelte. Deze hallen en twee andere waarvoor in augustus de werkzaamheden voor de bouw zullen aanvangen zijn allemaal reeds voorzien van een huurder. Met deze nieuwe loodsen zal de Vrije Zone volgebouwd zijn. In samenwerking met Dienst Ruimtelijke Ordening en Volkshuisvesting (DROV) wordt gewerkt aan een alternatieve Vrije Zone lokatie, zodat de groei van de Vrije Zone aktiviteiten op Curaçao doorgang kunnen vinden.

Gedeputeerde Mendes liet gistermiddag ook zeer duidelijk horen dat de Curaçaose overheid erop rekent dat de eigenaren van de winkels en zaken gevestigd in de Vrije Zone mee zullen helpen met de financiering en realisering van het plan om gratis transport voor kopers op het terrein te bieden. 'Het terrein is dusdanig groot dat het ondoenlijk is de kopers te laten sjouwen met hun gekochte artikelen. Bovendien moet Curaçao middels een betere service de concurrentie van andere Vrije Zone landen in de regio van zich afslaan.'



■ Gistermiddag vond de viering (het spantenbier) van het bereiken van het hoogste punt van de twee in aanbouw zijnde loodsen op het terrein van de Vrije Zone Koningsplein plaats. De hallen worden in opdracht van Curinde N.V. gebouwd door Betonbouw N.V. Met de bouw is een bedrag van 3.8 miljoen gulden gemoeid. Al eerder bouwde Betonbouw dertien van dergelijke inmiddels standaard-loodsen ontworpen door AOB Antilliaans Ontwerp- en Adviesbureau N.V. De foto's tonen de genodigden en de constructie van de loods.

Uki Buki

WILLEMSTAD — Uki Buki, het bekende kinderboek-figuur zal aanstaande zaterdag vanaf drie uur aanwezig zijn bij Boekhandel Mensing Caminada. Kinderen die nog geen kennis met Uki Buki hebben gemaakt kunnen dat morgen vanaf drie uur doen.

Gevolg deconcentratie bij politie

Nieuwe afdeling bij hoofdcommissariaat

WILLEMSTAD — Het hoofdcommissariaat van de politie onder leiding van hoofdcommissaris mr Fred Wiel is een afdeling rijker en wel de afdeling Algemene Beleidszaken en Ondersteuning.

Dat is het gevolg van het deconcentratieproces waarmee in juni begonnen werd en dat inhoudt dat de verschillende korpsonderdelen meer bevoegdheden hebben gekregen in de zin dat ze wat beheerszaken betreft in directer contact staan met de verschillende landsdiensten en niet meer via het hoofdcommissariaat hoeven te opereren.

De nieuwe afdeling, met Inspecteur Eerste Klasse Blackmann aan het hoofd, zal zich nu volledig kunnen wijden aan optimalisering van het functioneren van het politiewezen op de Antillen.

Het politiegebeuren is tot nu toe nogal bureaucratisch geregeld met alle gevolgen van dien voor de afhandeling van onder andere personeelstechnische zaken.

Zo was het hoofdcommissariaat tot voor kort belast met - letterlijk - alle individuele beheerskwesties die bij de verschillende korpsonderdelen afgehandeld moesten worden. Die verwees de zaken weer door naar de verschillende landsdepartementen. Dat bracht vaak lange wachttijden met zich mee.

In het vervolg zal het hoofdcommissariaat voor bepaalde beheerstechnische zaken als het ware worden overgeslagen en zullen de korpsonderdelen in direct contact staan met de desbetreffende landsdiensten. Mr Wiel benadrukte dat dit niet betekent, dat de centrale struktuur van de politie-organisatie verdwijnt. Dat is zeker niet het geval, alleen gaan de lijnen in het vervolg wat directer lopen vandaar de term deconcentratie in plaats van decentralisatie, aldus de hoofdcommissaris. Dit is trouwens de eerste stap daartoe, er zullen meer volgen, verklaarde hij.

Een positief neveneffect van deze deconcentratie is dat het hoofdcommissariaat meer tijd en mankracht krijgt om zich met andere zaken bezig te houden die het optimaliseren van het politie-apparaat betreffen. De nieuwe afdeling werkt met verschillende politiemensen en niet politie-functionarissen.

Leslie Navarro (DP):

Onderwijs Curaçao in "ongekende chaos"

WILLEMSTAD —De Democratische Partij keurt de wijze waarop gedeputeerde Mendes de Gouveia de problemen in de onderwijswereld heeft aangepakt ten stelligste af. Leslie Navaro, voorzitter van de DP, vermeldt in een persbericht zeer verontrust te zijn over de ontwikkelingen binnen het onderwijs.

'De DP heeft kennis genomen van het door rechter Wijnholts uitgebrachte vonnis in de zaak die de Sitek tegen de eilandsoverheid heeft aangespannen. Een van de vele rechtszaken die de strijd tussen de onderwijsvakbond en de eilandsoverheid de laatste maanden hebben gekarakteriseerd'. Deze strijd, aldus Navarro, is jammer genoeg in het nadeel van de Curaçaose schoolkinderen.

De eindexamenresultaten dit jaar, voor wat de HAVO-scholen betreft, waren barslecht, aldus Navaro. Hij voerde voorts aan dat zelfs de MTS-directeur verklaard heeft in de toekomst geen LTS-leerlingen meer aan te zullen nemen, daar hun basisonderricht zeer laag is. Ouders die kinderen op basisscholen hebben zijn zeer teleurgesteld over de resultaten van het afgelopen schooljaar.

De DP-voorzitter vermeldt voorts dat het orgaan waarin de Sitek, de eilandsoverheid en ouderverenigingen vertegenwoordigd waren (het zogenaamde Presidium) ook geen rust in het onderwijs kon brengen. 'Het Curaçaose onderwijs heeft nog nooit zo'n chaotische toestand gekend'.

Alles wijst op een escalatie van het conflict tussen de Sitek en de eilandsoverheid in het komende schooljaar. De Democratische Partij heeft het onderwijs altijd als zeer belangrijk voor de ontwikkeling van de Curaçaose jeugd beschouwd.

Wij keuren het beleid van gedeputeerde (van Onderwijs.Red) Mendes de Gouveia ten stelligste af. Vooral de onrealistische beloftes die de bewindsman aan de Sitek heeft gedaan. De beloftes hebben tot de huidige problemen geleid', aldus Navarro.

ALM/Air Aruba (2)

WILLEMSTAD — Naar aanleiding van een gisteren verschenen artikel in de Amigoe over de hevige concurrentie tussen Air Aruba en de ALM op de route Curaçao - Aruba, wil PR-functionaris van de ALM, Richard Joubert, alsnog mede delen dat hij niet in de positie verkeert om bedrijfscijfers danwel percentages marktaandeel van beide luchtvaartmaatschappijen op de genoemde route te vermelden. Daartoe is alleen de directie van de ALM bevoegd.



■ *ORANJESTAD — Ruim 150 jongens en meisjes nemen actief deel aan de grote schoonmaakcampagne, die onder leiding van Serlimar overal wordt gehouden. In drie dagen tijd werden zesduizend zakken vuil opgeruimd. Gehoopt wordt dat na het schoonmaken de gemeenschap zal mee helpen het ook schoon te houden, want allerwege wordt geklaagd over het vuil dat overal op Aruba verspreid ligt.*

Hongaarstalige dominee gedood in Roemenie

DEN HAAG - De 36-jarige Hongaarstalige hervormde predikant Istvan Kulcsar uit Mineu in Roemenie is woensdag vermoord. Zijn lijk werd gevonden in een vuilnisvat bij het station van Baia Mare. Dat is in kringen van de hervormde kerk in Hongarije vernomen.

Kulcsar was woensdagmorgen uit Mineu vertrokken naar het station van Baia Mare, waar hij de trein naar zijn geboorteplaats wilde nemen. Daar wilde hij het graf van zijn onlangs overleden schoonzuster bezoeken. Binnen de Hongaarse Hervormde kerk wordt vermoed, dat Kulcsar het slachtoffer is geworden van nationalistische Roemenen, die vrezen, dat de Hongaarse minderheid in Roemenie streeft naar afscheiding van Transsylvanie, de rijkste provincie van Roemenie. Kulcsar schreef regelmatig artikelen in een Hongaarstalige krant, waarin hij opkwam voor de rechten van de Hongaarse minderheid.

Indianen willen naar Haags gerechtshof

Mohawks zetten strijd tegen golfbaan voort

MONTREAL - De Mohawk-indianen die zich in Oka veertig kilometer ten westen van Montreal verzetten tegen een aanslag op wat zij voorvaderlijk land achten, willen de kwestie en alle daaruit voortvloeiende gerechtelijke gevolgen voorleggen aan het Internationale gerechtshof in Den Haag. Dit deelden hun vertegenwoordigers donderdag mee aan verslaggevers.

Wat de gerechtelijke gevolgen betreft een week geleden kwam een politieman om bij de bestorming van een blokkade door de indianen, maar waarschijnlijk zal men er nooit achter komen of dit nu door een kogel van de politie of van de indianen gebeurde.

De belegering door de politie van de blokkade door de indianen tegen de uitbreiding van een golfbaan duurt voort. De blokkade begon vier maanden geleden. De Mohawks eisen erkenning van hun recht op de grond, beeindiging van de belegering, vrijwaring van rechtsvervolging en garanties dat vertegenwoordigers van de mensenrechtenorganisatie Amnesty International en de Verenigde Naties als waarnemers worden toegelaten.

Nederlandse politie:lid bende overvallers

Man doodgeschoten bij zijn aanhouding

LEIDEN - Een nog onbekende man is donderdagavond in Leiden bij aanhouding door het arrestatieteam van de Haagse gemeentepolitie om het leven gekomen. De man trok een revolver waarna twee leden van het arrestatieteam gericht op hem hebben geschoten. Aldus de officiele versie van het gebeuren.

Dit gebeurde rond elf uur 's avonds op de Barnsteenstraat bij de aanhouding van de man. De gedode man maakte deel uit van een groep van vijf mannen die werd aangehouden op verdenking van het plegen van een tiental gewapende roofovervallen. Het slachtoffer is ter plaatse overleden. Er ontbraken identiteitspapieren op de overledene. De bende zou betrokken zijn geweest bij overvallen op benzinestations en ook bij een overval op een juwelierszaak in Den Haag, waarbij de juwelier werd neergeschoten.

De groep was opnieuw op pad naar een overval, aldus de politie. De bende werd door de politie gevolgd. Een half uur na de aanhouding kon een zesde lid van de bende worden aangehouden die kennelijk klaar stond met de vluchtauto. De Leidse politie wist van niets, zo bleek later.

Na het doodschieten van de man deed zich een incident voor met een fotograaf die ook voor het ANP werkte, maar die werd aangehouden en volgens eigen zeggen onheus werd behandeld. Zijn fototoestel liep schade op bij de aanhouding en het fotorolletje werd in beslag genomen. De fotograaf dacht dat het ging om een schietpartij met een IRA-verdachte.

Iraq:president voor het leven

BAGHDAD - Het machteloze parlement van Iraq heeft donderdag een ontwerpgrondwet goedgekeurd met een clausule die het mogelijk maakt een president voor het leven te kiezen. In de praktijk zou dat erop neerkomen dat bij de toekomstige presidentsverkiezingen de huidige president Saddam Hussein voor het leven wordt gekozen.

AGENDA

ARUBA

KANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00/ 14.00-17.30 uur, zaterdag gesloten

TELEFOON 24333. Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22316 en 24508. Pageboy 127-257

TELEFAX: 22368.

BANKREK. nr. 10 815 445 Banco di Caribe

POLITIE: 100

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag vóór 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
PRINCIPAL: 20.30 uur **Wild Orchid'** (drama, 18 jr).
DRIVE-IN: 20.30+24.00 uur **Internal Affairs** (drama, 18 jr)

* * * * * *

BOTICA'S (nachtdienst)
Pabao brug: Eagle, tel.: 29011.
Pariba brug: San Lucas, tel.: 45712

* * * * * *

WACHTREGELING DOKTOREN (van 18.00-07.00 uur):
Oranjestad, Madiki, Tanki Flip, Noord, Tanki Leendert, Paradera en Sta Cruz: dokter J. van Veen, Tanki Flip 24, tel.: 27100.
Pos Chiquito, Savaneta en San Nicolas: dokter D. Philip via Centro Medico San Nicolas tel. 48833.

* * * * * *

CENTRO MEDICO CARABOBO (Engelandstraat 7, tel. 21777) de wacht heeft dra L.G. Beke-Martinez tel. 24696.

* * * * * *

NARCOTICS ANONYMOUS HELPLINE: tel.: 38989 (24 uur per dag).

* * * * * *

VOOR BRANDGEVALLEN, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

* * * * * *

FADA/PRIDE (Van Walbeeckstraat 25, tel.: 32999) voor inlichtingen omtrent preventie alcohol/drugsmisbruik

* * * * * *

TELEARUBA
VRIJDAG: 18.00 After school special; 18.45 CNN Sports; 19.00 Showbiz today; 19.30 Ripiti y gana; 20.00 Telenoticias; 20.30 Aruba Hotel School; 21.00 Goodwill Games; 01.00 Sluiting.

* * * * * *

ARRC EN FTA VANDAAG AAN TAFEL

Beroep op partijen in verband werksituatie op Aruba

Regering bezorgd over negatieve ontwikkeling

ORANJESTAD — Minister van Welzijnszaken, waaronder ook de portefeuille van Arbeidszaken valt, Fredis Refunjol, heeft een beroep gedaan op de FTA en de ARRC door middel van een brief.

In die brief drukt de bewindsman zijn grote bezorgdheid uit over de negatieve ontwikkelingen die van grote invloed op de werksituatie op Aruba zijn.

De regering van Aruba maakt zich ernstige zorgen dat verdere spanningen met daarbij abnormaal hoge eisen de verscheidenheid van de Arubaanse economie ernstig in gevaar brengen. Minister Refunjol doet een dringend beroep op beide partijen om tijdens de onderhandeling - zoals bekend, komen partijen vandaag weer bijeen - alle intelligentie en ervaring te gebruiken om tot een oplossing te komen in belang van betrokkenen, maar ook vooral in het belang van Aruba.

Van de ARRC-directie werd een verklaring ontvangen over de actie die leden van de FTA woensdag hebben gehouden door wel gebruik te maken van de prikklok, maar niet op het werk te verschijnen totdat het tijd voor de lunch was. Coastal wijst erop dat de besprekingen met de FTA werden voortgezet ondanks de onrealistische en onaanvaardbare voorstellen van de FTA.

Aangezien het voor de ARRC onder deze omstandigheden moeilijk is haar werkzaamheden uit te voeren heeft de ARRC aan de onderaannemers Watco en Seroe Colorado laten weten dat na 31 juli aanstaande van hun diensten geen gebruik meer wordt gemaakt.

Het merendeel van de FTA-leden heeft woensdag het werk hervat nadat zij een waarschuwingsbrief van de maatschappij hadden ontvangen.

Sedert deze arbeidsproblemen begonnen, aldus de verklaring van de ARRC, hebben verschillende Turkse werknemers hun ontslag genomen en zijn naar hun land teruggekeerd omdat zij door leden van de FTA verhinderd worden het werk te doen waarvoor zij naar Aruba zijn gekomen.

Informatieavond over studeren in Nederland

ORANJESTAD — Het departement van Onderwijs houdt op maandag 23 juli een informatie-avond voor studenten, die binnenkort in Nederland gaan studeren en hun ouders. Deze bijeenkomst is om half negen in Cas di Cultura. Informatie zal worden gegeven over de reis naar en de opvang in Nederland. Een mentor van het Arubahuis en in Nederland wonende studenten zullen uitgebreid vertellen over het leven en het studeren in Nederland.

Door AVP-fractie aangevraagd

Staten na reces bijeen over reis premier Oduber

ORANJESTAD — De Statenvergadering, die door de AVP-fractie werd aangevraagd naar aanleiding van het bereikte resultaat van premier Nelson Oduber, zal zoals verwacht na afloop van het Statenreces - over drie weken - worden gehouden. Het gaat hier om het voorlopig handhaven van de status aparte en het schrappen van de onafhankelijkheidsdatum van 1 januari 1996 uit het Statuut.

Staten-voorzitter Felix Flanegin wees erop, dat het gebruikelijk is, dat wanneer de Staten met reces zijn en een vergadering wordt aangevraagd het belang hiervan geëvalueerd moet worden. Wat het belang betreft, is de Statenvoorzitter van mening dat dit zeker het geval is en dat daarbij alle 21 leden aanwezig moeten zijn. Dat is op dit ogenblik erg moeilijk omdat in verband met het reces enige leden niet op Aruba zijn. Aan de andere kant is het een onderwerp waarover het afgelopen anderhalf jaar reeds herhaalde malen in de Staten is gesproken. Daarom maakt een uitstel van een paar dagen om hierover te vergaderen weinig verschil uit.

Inmiddels hebben alle politieke partijen die in de Staten vertegenwoordigd zijn reeds duidelijk laten weten dat zij het besluit om de onafhankelijkheidsdatum voorlopig te schrappen en de status aparte behouden, toejuichen.

Premier voor tv over Haagse reis:

Pressie weggenomen

ORANJESTAD — De noodzaak om een einde te maken aan de onrust en onzekerheid op het terrein van de toekomstige staatkundige structuur, was voor premier Nelson Oduber de reden om met Nederland overeenstemming te bereiken over het intrekken van 1 jauari 1996 als onafhankelijkheidsdatum voor Aruba. Zo liet de premier gisteravond in het tv-programma van de regering horen.

Hij zei, dat in het plan-Hirsch Ballin positieve maar ook gevaarlijke elementen voor Aruba waren. De negatieve aspecten waren, dat Aruba en de eilanden van de Nederlandse Antillen geïncorporeerd zouden worden in een nieuwe constellatie met een nieuw Statuut. Bovendien zouden verscheidene zaken gezamenlijk worden geregeld met zich meebrengend dat Aruba in een federatie zou terugkeren. Een ander gevaarlijk punt was de regeling van vrije personenverkeer, alsmede een plan voor een geheel naakte onafhankelijkheid voor Aruba.

'Wij zijn er in geslaagd de pressie van 1996 weg te nemen, de status aparte in stand te houden en het zelfbeschikkingsrecht te behouden tot het moment dat wij hiervan gebruik zullen gaan maken', aldus premier Oduber.

ORANJESTAD — Hekkesluiter Angelo Thrillers slaagde, na zoveel nederlagen, erin zijn tweede overwinning in de baseballcompetitie te behalen. Slachtoffer was Shell Barlock die een 4-5 nederlaag moest incasseren.

Barlock wist tot tweemaal toe de stand gelijk te trekken op 1-1 en 4-4, maar het offensief bleek niet voldoende om de leiding over te nemen. Angelo scoorde wel een laatste run in de zesde inning en die bleek later de winnende vijfde run te zijn.

Voor de winnaars: vijf runs, zeven hits, twee errors; voor Barlock: vier runs, zeven hits en geen error. Robert Spencer werd winnende pitcher voor Angelo Thrillers en Francisco Gomez de verliezer.

Schaarste aan eieren is voorbij

ORANJESTAD — Van de heer Wever van Aruba's grootste kippenfarm Santa Elena wordt vernomen dat de schaarste aan eieren die op Aruba bestond, grotendeels is opgelost doordat de overheid toestemming verleende om eieren van buiten Aruba in te voeren.

Op vragen in Telenoticias verklaarde Wever dat de schaarste is ontstaan doordat de kippenfarms op Aruba onvoldoende produceren en hun produktie niet op peil weten te houden. Het tegendeel is het geval bij Santa Elena, die zestienduizend kippen meer heeft ingezet voor de leg van eieren.

STA in telegram aan minister Kelly:

Benoeming coördinator is volkomen onbegrijpelijk

ORANJESTAD — Het bestuur van Sindicato Trahadornan Aruba (STA) heeft een protesttelegram gezonden naar minister Kelly over de onhoudbare gang van zaken bij het reinigingsbedrijf Serlimar.

Onbegrijpelijk wordt het genoemd dat minister Kelly over het hoofd van de directeur van Serlimar een coördinator heeft aangesteld. Met spoed wordt gevraagd aan de minister om met hem over deze gang van zaken te kunnen praten.

Zoals bekend, is de verhouding van minister Kelly met de directeur van Serlimar ing. Gaby Werleman vanwege de politiek van zeer moeilijke aard. Ing. Werleman heeft zich destijds als kandidaat van de ADN - hij was één van de sterkste kandidaten - terug getrokken vanwege het optreden van ADN-leider Kelly.

Daniel Leo herdacht



■ ORANJESTAD — Met een kranslegging en een misviering te Paradera werd de eerste verjaardag van het overlijden van Daniel Leo herdacht, in leven minister van Economische Zaken / Toerisme. De kranslegging bij het graf van de overledene geschiedde door Nelson Oduber en drs Raymond Hernandez namens de MEP, Fredis Refunjol, mr Hendrik Croes en Guillermo Trinidad namens de ministerraad en door wijkleiders en het bestuur van de MEP-sectie Paradera.

Bestuur van ASA

ORANJESTAD — Op de jaarlijkse algemene ledenvergadering van de Aruba Secretaries Association (ASA) werd Maria Muyden-Tromp tot nieuwe voorzitster gekozen.

Het nieuwe bestuur bestaat verder uit ondervoorzitster Miriam Croes, secretaresse (notulen) Judith Vrolijk-Ras, secretaresse (correspondentie) Brenda Hilman en penningmeester Stella de Windt. Voorts werden de volgende dames belast met de leiding van de acht verschillende commissies: **Dorothy Philips, Grizelda Dirksz, Flori Kock, Esther Thiel-Arends, Carla Paris-Arends, Helen Ras, Miriam Croes en Florina Kock.**

Zondag 22 juli wordt de eerste ledenvergadering voor het verenigingsjaar 1990-1991 gehouden. Dit is om tien uur in het kantoor van Aruba Secretaties Association in kamer 7 van Cunucu Plaza.

Bij softbal-WK:

Twee zeges en één nederlaag

ORANJESTAD — De Arubaansedamessoftbalselectie heeft op het Wereldkampioenschap in Normal, in de Amerikaanse staat Illinois, tot nu toe twee wedstrijden gewonnen en één verloren.

In de eerste ontmoeting won Aruba met 8-6 van Indonesië, waarbij Rubia Ras de winnende pitcher voor Aruba werd. Zij nam het pitcherswerk over van Soraioma Martina bij een 1-5 achterstand voor Aruba.

In de tweede wedstrijd kreeg Aruba een 1-11 nederlaag te incasseren tegen Italië. De nederlaag kwam op naam van Carmelita Haynes.

De derde wedstrijd bracht een 3-2 overwinning op de sterke selectie van Argentinië. Rubia Ras, die later vervangen werd door Mila Briezen, werd wederom winnende pitcher voor Aruba.

Gouden haringparty in Golden Tulip hotel







■ ORANJESTAD — De French Room van het Golden Tulip Hotel op Aruba was woensdagavond veranderd in een grote vismarkt, waar volop kon worden genoten van de Hollandse Nieuwe, makreel, zure bommen en andere lekkernijen die verband houden met de zee en dus met vis.

Hoogtepunt van de avond was het optreden van André van Duin (links op de staande foto) als de 'beroepssportvisser' Aad Graat en Henny Huisman, die een perfecte ceremoniemeester was met 'scherpe' vragen aan het adres van Aad Graat. Beiden zijn twee groten van de Nederlandse televisie en radio, terwijl Van Duin bovendien nog een bekende revue-ster is.

Op de andere foto bedienen Van Duin en Huisman de voormalige bekende Nederlandse balletdanseres / comedienne Corrie van Gorp, die Nederland heeft verruild voor Aruba als permanente woonplaats. Haar levenspartner Gerard Verschoor begint op Aruba een fabriek, waar waterscooters en kleine Hoovercrafts (voor zes passagiers) zullen worden geproduceerd.

De haringparty, georganiseerd door general manager Dick Nyhoff van het Golden Tulip Hotel en zwaar ondersteund door Bols en de KLM alsmede de Nederlandse visserij, trok ruim 350 belangstellenden, die elkaar verbaasden met hun eet- en dranklust. Vele geïnteresseerden belegerden Van Duin en Huisman met foto- en videocamera's en notitieboekjes voor handtekeningen.

Minister van Justitie Hendrik Croes, een fervent 'aanhanger' van Van Duin, Huisman en Van Gorp, woonde de zeer succesvolle haringavond bij.

ORANJESTAD — In Centro di Barrio Savaneta werd onder grote publieke belangstelling een aanvang gemaakt met het zaalvoetbaltoernooi voor hotels. Niet minder dan vijftien teams van hotelwerknemers komen in het toernooi uit.

Na het optreden van de jeugdgroepen Pierewietje en Flash en toespraak door de motor achter het toernooi Luis Giel, ging de eerste wedstrijd van start. De volgende uitslagen werden geboekt: Holiday Inn 1 - Americana Aruba 12-3; Golden Tulip - Aruba Beach Club Casa del Mar 5-4; Sonesta 1 - Talk of the Town 6-5; Habour Town - Playa Linda 6-6; Golden Tulip - Bushiri 11-2; Holiday Inn 1 - Concorde 11-2; Paradise Beach Villas - Aruba Beach Club Casa del Mar 8-6.

Het toernooi wordt vanavond in Centro di Barrio Savaneta voortgezet met de wedstrijden: Golden Tulip - Paradise Beach Villa (7 uur); Sonesta 1 - Divi T... (8 uur) en Playa Linda - Sonesta 2 (9 uur).

Nu ook verhuur van auto's met of zonder airco.
Redelijke prijzen.
Voor informatie
Tel.: 78871 **rooi catootje auto park** Tel.: 78873





POSNER'S AGENCIES CURAÇAO N.V.
Erieweg 28 - Zeelandia

Zoekt voor onmiddellijke indiensttreding een:

Directie secretaresse

Functie-eisen:
- M.A.V.O./H.A.V.O.-diploma.
- Kennis van de Nederlandse en Engelse taal, (zowel in woord als geschrift).
- Goede contactuele eigenschappen.
- Zelfstandig kunnen werken.

* Enige ervaring strekt tot aanbeveling.
* Onmiddellijke indiensttreding.

Sollicitaties inleveren vóór 24 juli 1990.

Ergert U zich ook aan figuren die hun afspraken niet nakomen?

Voor de aanleg van Uw **elektrische installatie** in huis of kantoor zult U daar bij ons geen probleem mee hebben.



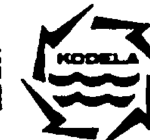
78961

Neem een besluit Kies VOORUIT Ledaweg 55 - Curaçao

Stroomonderbreking
Veel werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op:
* Zondag 22 juli 1990
Van 9 uur t/m 3 uur.
* Monte Verde # 187 t/m Monte Verde # 289.



Stroomonderbreking
Veel werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op:
Zaterdag 21 juli 1990.
Van 9 uur t/m 4 uur.
Monte Verde no. 75 t/m Monte Verde no. 293



INTERPHOTO
"VAKANTIE SPECIAL"
WIJ MAKEN VAN UW VAKANTIE IETS ONVERGETELIJKS...
LAAT UW FOTO'S ONTWIKKELEN EN AFDRUKKEN BIJ INTERPHOTO EN ONTVANG EEN
GRATIS
FILMROLLETJE
INTERPHOTO DOKWEG TEL. 76263
INTERPHOTO BLOEMPOT CENTER TEL. 371693

Geniet van Uw vakantie
ZONDER ZORGEN OM TE VERBRANDEN!

Coppertone® heeft voor iedereen het juiste product om zich te beschermen tegen zonnebrand. Voor baby's en kleuters, voor hen die bruin willen worden maar óók voor hen die de zon niet verdragen.



Gebruik COPPERTONE aan het strand en bij sportaktiviteiten.

CURACAO CARIBBEAN HOTEL CASINO

Balido for di 1 di april te ku 15 di desèmber 1990

Speshal pa Residentenan di Antillas i Aruba
Pa reservashon tel. 625000

Honeymoon Special
Bin pasa bo promé anochi kasá den un "Honeymoon Suite" òf un kamber Deluho ku:
- Un bòter di "Champagne"
- Un Desayuno Kompleto
- Un Flanèl di Rekuerdo

E plan aki ta suheto na un 12% di Kargo pa Servisio i un Kargo adishonal di 5% di Impuesto di Gobierno. Por registra for di tempran.
Ta ekshi sedula òf otro identifikashon ora ta registra.
1 anochi/2 dia **f 150**

Antillean Rate
- E preis ta pa anochi pa okupashon ènkel òf dòbel
- Suheto na un 12% di Kargo di Servisio
- Un Kargo adishonal di 5% di Impuesto di Gobierno

Ta ekshi sedula òf otro identifikashon ora ta registra.
f 90

Plan Dushi Korsou
- Balido di Djabierne te Djadumingu òf Djasabra te Djaluna
- Basá riba okupashon dòbel
- Suheto na un 12% Kargo pa Servisio
- Un Kargo adishonal di 5% di Impuesto di Gobierno

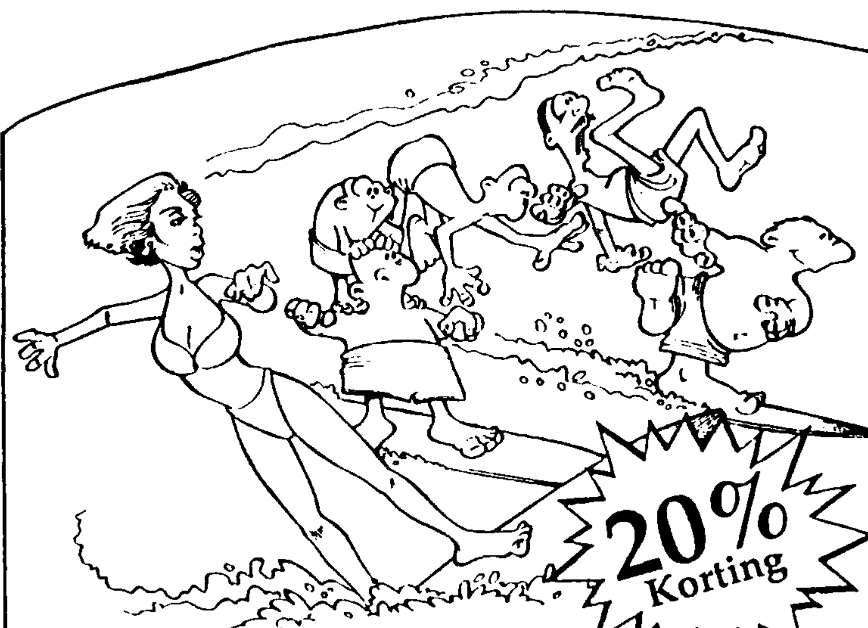
Bo ta haña:
- Un kupòn pa un "Welcome Drink"
- Un kupòn di US$10,- pa Casino (Adulto só)
- Un kupòn pa un flanèl (mucha só)

Muchanan te ku 12 aña ku ta komparti kamber ku nan mayornan ta gratis, max. 2.
Ta ekshi sedula òf otro identifikashon ora ta registra.
f 160

Plan Fakansi Royale
- Basá riba okupashon dòbel
- Suheto na un 12% di Kargo pa Servisio
- Un Kargo adishonal di 5% di Impuesto di Gobierno
- Un "Welcome Drink"
- Un flanèl
- Un kupòn di US$10.- pa Casino (adulto só)

Muchanan te ku 16 aña ku ta komparti kamber ku nan mayornan ta gratis, max. 2.
Ta ekshi sedula òf otro identifikashon ora ta registra.
3 anochi/4 dia **f 249** 6 anochi/7 dia **f 478**

Een "slanke" en "ontspannen" vakantie door ME FIRST!



Ga slank en ontspannen op vakantie! ME FIRST! biedt U de gelegenheid dit waar te maken. Speciaal voor de vakantie krijgt U nu op alle "packages" 20% korting. Profiteer en werk nog even vlug aan deze "verantwoorde" wijze. Weg met de pondjes te veel, en weg met de stress. Bel ons vandaag nog voor verdere informatie.

Curaçao Caribbean Hotel, Tel 627619
Wij zijn i.v.m. vakantie gesloten van 30 juli - 6 augustus.
ME FIRST!



zoekt op zeer korte termijn een:

ervaren uitzendkonsulent m/v

Vereisten:
- opleiding minimaal HAVO met handelspakket
- minimaal 2 jaar ervaring in het uitzendwezen
- ervaring met p.c's
- beheersing van de Nederlandse en Engelse taal in woord en geschrift
- goede kontaktuele vaardigheden
- representatief voorkomen.

Gelieve schriftelijke sollicitaties, inkl. cv en pasfoto vóór 31 juli a.s. te richten aan:
CARIS UITZENDBURO
Kaya Douwe Zalm 1-J
CURAÇAO N.A.

Zonder ervaring onnodig te solliciteren.
CARIS: sterk in goed werk !





CARIBBEAN BOTTLING CO. LTD.
(Pepsi-Cola)

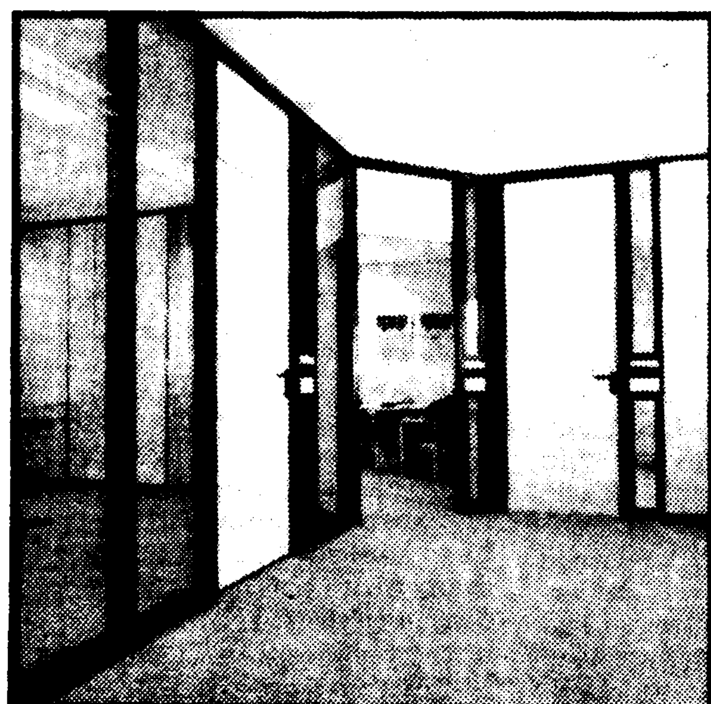
Zoekt voor direkte in diensttreding

TELEFONISTE/ RECEPTIONISTE
Vereisten
- opleiding MAVO
- zelfstandig kunnen werken

Sollicitanten kunnen zich persoonlijk aanmelden op de fabriek van Caribbean Bottling Co. Ltd.

MAARS CARIBBEAN N.V.
"MAARS" STAAT VOOR DE LEVERING EN INSTALLATIE VAN EEN KOMPLEET PROGRAMMA VERPLAATSBARE SCHEIDINGSWANDEN EN PLAFONDSYSTEMEN UIT VOORRAAD LEVERBAAR. ELKE RUIMTE KAN GESCHEIDEN WORDEN GROOT EN KLEIN, HOOG OF LAAG.
GA NIET KNOEIEN MET BLOKKEN EN CEMENT. KOM VRIJBLIJVEND BIJ ONS LANGS VOOR EEN KOSTENRAMING IN HET CURACAO EQUIPMENT GEBOUW.

MAARS



MAARS

CURACAO EQUIPMENT CO.
Dr. Fergusonweg z/n Tel.: 76755 - 77820

For U.S. Prime Quality Meat Lovers we present:
The Guacamaya steakhouse's
AMERICAN NIGHT
THIS FRIDAY
Prime U.S. grade beef, juicy tenderloin, prime rib, T-bone, sirloin, presented in an authentic American atmosphere.
COME AND ENJOY IT !!!

US MEAT



Guacamaya
STEAKHOUSE
Schottegatweg West 365
(close to Mueblería Kennedy)
Phone: 89208 (Reservations recommended)



Geo-Consult is een ingenieursbureau dat gespecialiseerd is op het gebied van bodemonderzoek, geotechniek, geodesie en ingenieurs-geologie in gehele Caraïbisch gebied.
Geo-Consult heeft een eigen laboratorium (testen van materialen en grond) en booreqipment (voor onderzoek zowel op land als op het water) en is gevestigd op Aruba en Curacao.

Vanwege uitbreiding van onze aktiviteiten en ter ondersteuning van het management zoeken wij een:

SECRETARESSE

Functie-eisen:
- H.A.V.O.-diploma.
- Kennis van de Nederlandse en Engelse taal. (zowel in woord als geschrift).
- Goede contactuele eigenschappen.
- Zelfstandig kunnen werken.
- Ervaring met geautomatiseerde informatie systemen.

* Enige ervaring strekt tot aanbeveling.
* Onmiddellijke indiensttreding.

Schriftelijke sollicitaties met curriculum vitae te richten aan:
GEO-CONSULT (Curacao) N.V.
Margrietlaan 15 P.O. Box 3003
Curacao N.A.

Olympique Marseille grote favoriet

Zaterdag start nieuwe competitie in Frankrijk

PARIJS - In Frankrijk wordt zaterdag het startsein gegeven voor het nieuwe voetbalseizoen in Europa. Op de dag dat de Tour de France wordt beslist, beginnen de Fransen, afwezig bij de strijd om de wereldtitel voetbal, al weer aan hun competitie.

Net als voorgaande jaren is het speelgoed van Bernard Tapié, Olympique Marseille, de grote favoriet voor de titel. Zeker nu Tapié ook de hand heeft weten te leggen op een van de technisch meest begaafde voetballers van Europa, de Joegoslaaf Dragan Stojkovic.

De middenvelder, die in Italië niet alleen fraai scoorde maar ook jammerlijk van elf meter faalde, kostte de Fransman, sinds kort eigenaar van het sportkleding en materiaalbedrijf Adidas, ruim 16 miljoen gulden.

Een schijntje vergeleken met het bedrag dat de zakenman een jaar eerder in Olympique stopte: 47,5 miljoen gulden. Tapie schafte zich voor dat geld onder anderen de Engelse international Chris Waddle aan en de Braziliaan Moser.

Doel van al die investeringen was het bereiken van de Europese top. Het handje van de Portugees Garcia, in de halve finale tegen Benfica, voorkwam tot grote woede van Tapie een eindstrijd tegen AC Milan. De zakenman was zo furieus dat hij de Belgische scheidsrechter Van Langenhove beschuldigde, zonder veel bewijs, van het aannemen van steekpenningen.

FRANS BLOED

Buiten Stojkovic kocht Tapié ook wat Frans bloed. Casoni en Boli, beiden verdedigers, middenvelder Pardo en aanvaller Cantona, na een jaar schorsing, brengen het aantal Franse internationals in Olympique op Zes. Aanvoerder en topscorer Papin en Amoros zijn de anderen.

Concurrentie zal Olympique ook dit jaar te duchten hebben van Girondins Bordeaux en Monaco. Bordeaux, dat vorig jaar onder leiding van Raymond Goethals lange tijd de ranglijst aanvoerde, versterkte zich onder meer Wim Kieft.

De spits neemt de plaats in van Piet den Boer, die wel veel scoorde maar toch niet helemaal beviel. Goethals trok ook een langenoot aan, verdediger/middenvelder Patrick Vervoort van Anderlecht. Van aartsrivaal Olympique tenslotte kwam de daar overbodige Didier Deschamps.

Monaco, opponent van Roda JC in de eerste ronde van de strijd om de UEFA Cup, nam van Juventus de in ongenade gevallen Portugees Rui Barros over. Van de Italiaanse club kwam nog een speler naar Frankrijk. Het gepromoveerde Nancy trok de Sovjet Aleksander Zavarov aan.

OMAR-BIYIK

Van de andere transfers is slechts die van de tweede nieuwkomer in de hoogste klasse leuk. Rennes trok François Omam-Biyik aan, de aanvaller die voor Cameroun scoorde in de openingswedstrijd van het wereldkampioenschap tegen Argentinië.

Softbalsters winnen prestigeduel

NORMAL (VS) — Het Nederlands softbalteam heeft het prestigeduel met Italië verrassend gewonnen. Na een aantal misstappen tijdens de wereldtitelstrijd zette de selectie van bondscoach Diana Schumacher veel recht: 9-3.

Italië doet het in Normal in de Amerikaanse staat Illinois bijzonder goed. In de slotfase van de groepswedstrijden is een klassering bij de top-drie nog haalbaar.

Nederland sloeg in de vijfde inning toe. Diana Verhoef (twee uit twee) en Isca Everts (twee uit drie) maakten een verder verblijf op de heuvel van Valentina Cocetti onmogelijk. Nederland voltooide de slagbeurt met een voorsprong van 4-2. Mereille Hammink (4-2-7-1) hield de Italiaansen vervolgens knap in bedwang.

Uitslagen:

Poule 1

Verenigde Staten - Nederlandse Antillen 10-0; Australie - Puerto Rico 6-1; Verenigde Staten - Japan 2-0; Mexico - Zimbabwe 13-4; Bermuda - Mexico 0-2.

Stand: 1. Verenigde Staten 7-14; 2. Australië en Japan 7-12; 4. Canada 6-8; 5. Nederlandse Antillen 8-8; 6. Filipijnen en Puerto Rico 7-6; 8. Mexico 6-2; 9. Bermuda 6-0; 10. Zimbabwe 7-0.

Poule 2

China - Italië 4-0; Nieuwzeeland - Taiwan 0-1; Cuba -Aruba 12-2; Nieuwzeeland -Indonesië 12-0; Cuba - Italië 0-3; Taiwan - Argentinië 8-0; Bahamas - Aruba 8-2; Nederland - Italie 9-3.

Stand: 1. China en Nieuwzeeland 7-12; 2. Italie 8-12; 4. Cuba en Nederland 8-10; 6. Taiwan 7-6; 7. Bamahas en Aruba 7 4; 9. Indonesië en Argentinië 7-0.

Ook prijzengeld wordt aangepast:

World League volleybal nu met tien ploegen

OSAKA - De tweede editie van de World League volleybal zal volgend jaar uit tien ploegen bestaan, twee meer dan bij de première.

Er zal gespeeld worden in twee groepen van vijf teams gevolgd door kruisfinales. Het bestuur van de internationale volleyball bond, FIVB, heeft dat tijdens een vergadering in de Japanse stad Osaka, waar afgelopen weekeinde de finales werden gespeeld, bekend gemaakt.

Volgens de voorzitter van zowel de Nederlandse als Europese bond, Piet de Bruin, hebben twaalf landen zich aangemeld. In vergelijking tot dit jaar worden Canada en Zweden waarschijnlijk aan het schema toegevoegd en vervangt Zuidkorea het teleurstellende China.

Cuba heeft zich niet aangemeld voor het prestigieuze evenement. In oktober, na de wereldtitelstrijd, wordt het deelnemersveld vastgesteld.

"Hoewel wij hier als tweede zijn geëindigd, is het nog niet helemaal zeker dat we ook bij de volgende World League van de partij zullen zijn" stelde De Bruin. "Ons enige minpunt is de verslaggeving op de televisie. Er is wel een zogenaamde 'letter-of-intent' afgegeven door de NOS, maar die is nog niet omgezet in een definitieve toezegging."

AANGEPAST

Behalve het aantal landen, zal ook het prijzengeld worden aangepast. De FIVB, dat met grote tevredenheid terug kijkt op de eerste World League, heeft het te verdienen geldbedrag verdubbeld: 3,8 miljoen gulden volgend jaar oplopend via 10 miljoen gulden over vier jaar tot het uiteindelijk gewenste bedrag van 20 miljoen gulden.

Voor het succesvolle Nederlandse team, dat door de tweede plaats in het klassement en de individuele prijzen van Grabert en Zwerver zo'n 450.000 gulden verdiende, heeft De Bruin nog een surprise. "Ik heb Nederland aangemeld als kandidaat voor het houden van het finale-weekeinde volgend jaar."

De twaalf kandidaten zijn: Italië, Nederland, Brazilië, Sovjetunie, Verenigde Staten, Japan, Bulgarije, Canada, Frankrijk, Zweden, Zuidkorea, China.

Eerste ploeg in Nederland

Professionele leiding in bestuur FC Groningen

GRONINGEN - FC Groningen heeft als eerste betaald voetbalorganisatie in Nederland een professionele leiding, die geënt is op het bedrijfsleven.

Deze week werd de samenstelling van de raad van commissarissen bekend gemaakt. De raad telt zeven personen en staat onder leiding van A Mak, oud-voorzitter van de directie van de aardappel-meelfabriek AVeBe, die ook als formateur optrad.

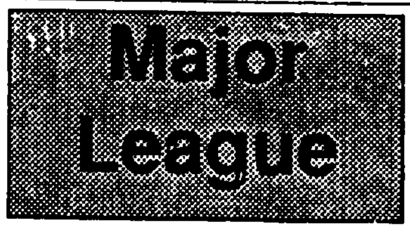
Een uit vrijwilligers bestaand bestuur heeft FC Groningen niet meer. De dagelijkse leiding van de club is in handen van een directie, die bestaat uit directeur Wim Everards, technisch manager Martin Koeman, manager algemene zaken Henk Nienhuis en financieel manager Klaas Akker. De directie staat onder controle van en is verantwoording schuldig aan de raad van commissarissen.

FC Groningen zag zich genoodzaakt de clubleiding te professionaliseren, nadat het op de rand van een faillissement was gekomen door wanbeleid van het bestuur onder leiding van Renze de Vries. De club stond 10,7 miljoen gulden in het krijt bij verschillende schuldeisers.

Ook betaalde FC Groningen spelers zwart. Met de belastingdienst, die ruim twee miljoen gulden vorderde, trof FC Groningen een regeling en de crediteuren bleken genoegen te willen nemen met twintig procent van de openstaande rekeningen.

Bij de NMB, een van de schuldeisers, sloot FC Groningen een kredietlening af van vijf miljoen, die werd getekend. Daarvan kan het in de komende weken de oude rekeningen vereffenen.

Dankzij giften van de PTT (twee miljoen), de gemeente en de provincie Groningen (elk een half miljoen) beschikt FC Groningen over een vermogen van drie miljoen gulden, dat als bufferkapitaal dient. Het Oosterpark stadion en de spelers vertegenwoordigen een waarde van vijf miljoen.



NEW YORK — De uitslagen van de donderdag gespeelde baseballwedstrijden in de Major League van de Amerikaanse competitie:

American League

Baltimore Orioles - Chicago White Sox 4-1, Detroit Tigers - Boston Red Sox 1-0, New York Yankees -Minnesota Twins 2-1, Milwaukee Brewers - Seattle Mariners 4-0.

National League:

Philadelphia Phillies - Cincinnati Reds 5-2, New York Mets - Atlanta Braves 6-2, Saint Louis Cardinals - San Diego Padres 8-3, Houston Astros - Montreal Expos 4-3.

Powered by the sun!



WARREN - Powered by the sun.

Een kreet die we hier op het eiland maar al te goed kennen.

Zo ook deze auto. Deze door studenten van de Universiteit van Michigan ontworpen auto wordt ook door louter zonne-energie voortbewogen.

Het voertuig, de Sunrunner, won de 1600 mile lange race door General Motors georganiseerd. De wedstrijd duurde in totaal 11 dagen.

Met nog drie andere door zonne-energie voortbewogen voertuigen gaat de Sunrunner deelnemen aan de grootste race voor dergelijke auto's: de 1990 World Solar Challenge in Australië.

Miguel Muñoz bekend trainer

Oud-bondscoach Spanje overleden

Madrid (rtr) - Miguel Muñoz, oud-bondscoach van het Spaanse elftal, is op 68-jarige leeftijd overleden.

Enkele dagen eerder was hij in een ziekenhuis in Madrid opgenomen met inwendige bloedingen in het darmkanaal.

Muñoz was een gerespecteerd man in de voetbalwereld. Zowel in zijn actieve loopbaan als in zijn carrière als trainer/coach van Real Madrid en het nationale elftal van Spanje.

Als speler van Real Madrid won hij in de jaren vijftig vier keer de Europese beker voor landskampioenen. Als trainer/coach was hij veertien jaar werkzaam bij de 'Koninklijke', van 1960 tot 1974. In die periode werd hij twee keer kampioen van Europa. Onder zijn leiding werd Real Madrid negen keer landskampioen. Vijf keer op rij, 1961-65, en in 1967, '68, '69 en '72.

Na '74 was hij achtereenvolgens werkzaam bij Granada, Las Palmas en Sevilla. In 1982 werd hij aangesteld als bondscoach. In '84 bereikte hij de eindstrijd van de Europese titelstrijd. Daarin verloor Spanje van Frankrijk.

In Mexico '86 haalde het Spaanse elftal de laatste acht in de eindronde van de wereldtitelstrijd. In 1988 werd hij opgevolgd door de huidige coach, Luis Suarez.

Als international droeg hij zeven keer het nationale tricot. Hij debuteerde als middenvelder in 1948 in de wedstrijd tegen Zwitserland.

Solliciteert zelf naar baan

Milla denkt weer aan professioneel voetbal

Brussel - Het succes is Roger Milla kennelijk naar het hoofd gestegen. De uitspraken van de 38-jarige held van Cameroun tijdens het eindtoernooi om de wereldtitel in Italië worden steeds merkwaardiger.

Milla verklaarde in Brussel, waar hij was om een plaatje op te nemen, dat hij nooit van zijn leven meer in Frankrijk wilde wonen en werken. "De Fransen hebben nooit enig respect voor mij getoond", orakelde Milla, die in de jaren tachtig op de loonlijst van vijf franse clubs stond.

"Ik ben uitgebuit, afschuwelijk gewoon. Pas na het wereldkampioenschap in Italië werd ik uitgenodigd voor een interview op de Franse televisie. Ik was voor het WK zeker niet interessant voor de Franse media."

De opmerkingen van Milla in Brussel staan haaks op zijn uitlatingen eerder in Italië, waar hij met vier doelpunten wereldfaam verwierf. "Ik sta open voor ieder aanbod uit Frankrijk", zei de Afrikaan vorige maand in Bari. Milla speelde het afgelopen seizoen op het eiland in de Indische Oceaan La Reunion bij de amateurclub St. Pierre.

Milla solliciteerde in Brussel schaamteloos naar een contract bij een Belgische club. "Als de voorwaarden goed zijn, ben ik bereid mijn kwaliteiten in dienst van een profclub in België te stellen", oppperde Milla. Hij voegde er haastig aan toe, dat hij evenmin afwijzend staat tegen een verbintenis met een Italiaanse club.

Tot dusver hebben twee clubs belangstelling voor Milla getoond. Het naar de Belgische eerste klasse teruggekeerde RWDM en Apop of Paphos uit Cyprus zien het nog wel in de praatjesmaker zitten.

Borgonovo bij Fiorentina Spasic naar Real Madrid

MADRID - De Spaanse kampioen Real Madrid heeft zich versterkt met de Joegoslavische international Predrag Spasic.

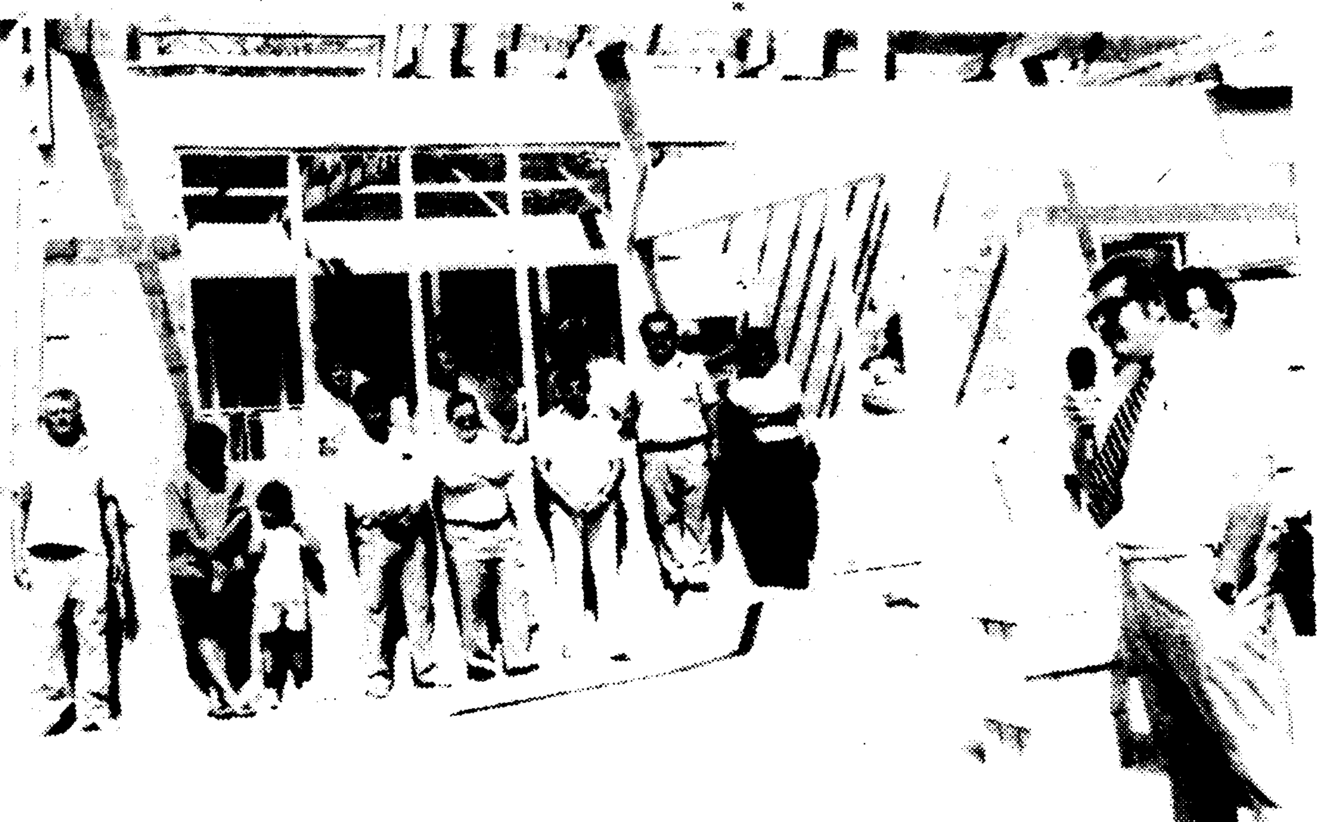
De verdediger, die afgelopen seizoen voor Partizan Belgrado uitkwam, tekende een contract voor vier jaar.

Spasic is de tweede grote aankoop. Eerder haalde Real Madrid de Roemeense middenvelder Gheorge Hagi naar Spanje. Door de komst van Spasic komt de landskampioen wel in problemen.

In Spanje mag een club slechts drie buitenlanders opstellen. Real heeft naast Hagi en Spasic ook nog de Argentijnse verdediger Oscar Ruggeri en de Mexicaanse aanvaller Hugo Sanchez onder contract. In Madrid twijfelt men over het aanblijven van Ruggeri. Eerder ontdeed de club zich al van de Westduitser Bernd Schuster.

▲Konisjevkoestert overigens niet de illusie dat door zijn overwinning in Pau de wielersport in zijn land plotseling populairder wordt. "Mijn landgenoten zijn in andere takken van sport geïnteresseerd."

Hoogste punt Cayenaschool



■ *NOORD — Vier weken geleden legde minister Fredis Refunjol de eerste steen voor twee lokalen voor de Cayena kleuterschool te Noord. Afgelopen vrijdag werd reeds het hoogste punt bereikt en kon spantenbier worden gedronken.*

De directeur van SKOA, Coffie, sprak voldoening uit over de vlotte bouw waardoor voor het nieuwe schooljaar deze lokalen nog klaar komen en in gebruik kunnen worden genomen. Het werk wordt uitgevoerd door de Task Force onder leiding van het departement van Onderwijs.

Zico erg actief:

Brazilië wil WK en OS organiseren

BRASILIA - Brazilië heeft in sportief en organisatorisch opzicht grote plannen.

De Zuidamerikanen willen zowel het eindtoernooi om de wereldtitel voetbal in 1998 als de Olympische Zomerspelen in 2000 binnen de landsgrenzen halen. **Sportminister Artur Nunes Coimbra, die onder de naam Zico als voetballer wereldfaam verwierf, maakte de kandidatuur woensdag bekend.**

De voormalige vedette kondigde de vorming van een speciale regeringscommissie aan, die zich met de voorbereidingen van de twee grootschalige projecten gaat bezighouden.

Volgens Coimbra beschikt Brazilië al over een goede infrastructuur. De komende jaren kunnen worden besteed aan uitbreiding en verbetering van de aanwezige faciliteiten, aldus de minister.

De hoofdstad Brasilia moet het middelpunt worden van alle activiteiten. De stad viert in 2000 de veertigste verjaardag. In datzelfde jaar herdenkt Brazilië het feit, dat het land 500 jaar geleden door de Portugezen werd "ontdekt".

Sport Agenda

SENTRO DEPORTIVO KORSOU
(zwembad)
open van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; dinsdag- en donderdagmorgen gesloten.

PISINA BENNIE LEITO
(Rif)
geopend op woensdag van 14.00-16.45 uur; vrijdag van 20.00-22.00 uur; zaterdag van 13.00-17.00 uur en zondag van 09.30-12.30/14.00-17.00 uur.

BOWLEN
(Damacor Bowling Club, Chuchubiweg)
openingstijden: maandag t/m donderdag van 17.00-02.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

SCHAAKVERENIGING CURAÇAO
(Rust & Burgh)
iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken.

SCHAAKVERENIGING JANWE
(Sentro di Bario Janwé)
elke zaterdag van 09.00-13.00 uur schaakles en -training voor de jeugd vanaf 7 tot 23 jaar.

* * * * * *

ZATERDAG
SOFTBALL
(Hubenil)
11.00 uur Rio Magdalena vs The Birds OK;
13.00 uur Torima Angels - Sta Rosa Angels;
15.00 uur Amity Angels vs St Joris di Oro -Don Nicho Hurtado Ballpark.

* * * * * *

BORDEAUX - Eindelijk kon het peloton het weer eens rustig aandoen. In Pau gingen donderdagmorgen 157 coureurs op weg voor de vlakke etappe naar Bordeaux.

De rit telt 202 kilometer. Een rustdag voor de toppers, een zware dag voor de ploegen die nog geen overwinning hebben behaald. De renners doen het tot de eerste bevoorrading kalm aan. Pas 65 km voor het einde wordt er vaart gemaakt. Temperatuur: tropisch.

32,5 km: sprint: 1. Colotti (6), 2. Ludwig (4), 3. Redant (2).

139 km: aanval Anderson.

149 km: Australiër krijgt gezelschap van De Vries, Maassen, Colotti, Lemarchand, Santaromita en Manders. Maximale voorsprong zevental 36 seconden.

173 km: kopgroep wordt teruggepakt.

182 km: peloton breekt. Vooraan 19 renners, onder wie Breukink, Lemond, Bugno, Nijdam, Tolhoek, Rooks, Alcala. Delgado en Indurain missen slag.

187 km: voorsprong eerste groep 0.25.

192 km: voorsprong loopt op tot 0.30. Breukink, Bugno en Gusmeroli in de aanval.

197 km: groep Delgado terug bij groep Lemond/Chiappucci.

202 km: Breukink laat sprint lopen. Bugno pakt na l'Alpe d'Huez tweede zege. Breukink neemt derde plaats algemeen klassement over van Delgado, die achttien seconden later in Bordeaux arriveert. Chiappucci blijft leider.

NOG NIET EENS MET (GEDEELTELIJKE) VRIJSPRAAK

Nieuwe proces-datum nog niet bekend

Openbaar ministerie in beroep tegen vonnissen in Ajax-zaak

AMSTERDAM - Het openbaar ministerie in Amsterdam gaat in hoger beroep tegen de zes vonnissen in de Ajax-zaak. Dit heeft de Amsterdamse persofficier van justitie. Mr. W. Mijnssen meegedeeld.

Het openbaar ministerie kan zich, volgens Mijnssen, niet verenigen met de overwegingen die in sommige gevallen tot volledige vrijspraak en in andere gevallen tot gedeeltelijke vrijspraak leidden.

In grote lijnen komen de uitspraken van de Amsterdamse rechtbank erop neer dat zowel Ajax, als (ex)bestuurders en voetballer Lerby werden vrijgesproken van fraude met transfers. Wel volgden er voor sommigen veroordelingen wegens valsheid in geschrifte en belastingfraude.

De voetbalclub Ajax, ex-voorzitter T. Harmsen, ex-penningmeester L. Bartels, de huidige algemeen directeur A. van Eijden en de voetballer Soren lerby werden er na uitgebreide FIOD-onderzoeken door justitie van verdacht gefraudeerd te hebben met transfers van voetballers.

Daarbij zouden door Ajax ettelijke miljoenen guldens zwart zijn betaald aan spelers als Lerby, Gasselich, Henning Jensen en Arnesen. Van hen werd alleen Lerby vervolgd.

Daarnaast werden zij vervolgd voor valsheid in geschrifte. Naast deze vijf verdachten pakte justitie ook M. de Vos, van het bureau Inter Football aan voor diens bemoeienissen bij de transfer van Lerby van Ajax naar Bayern München.

Na lange zittingsdagen eiste officier van justitie Mr. G. van Oven tegen Ajax 9 miljoen gulden, waarvan 3 miljoen voorwaardelijk. Tegen Harmsen, Bartels en Van Eijden eiste de officier gevangenisstraffen van respectievelijk 15 maanden (7 voorwaardelijk), 10 maanden (4 voorwaardelijk) en 8 maanden (4 voorwaardelijk).

Lerby moest volgens de officier gestraft worden met 18 maanden cel waarvan 6 voorwaardelijk. Tegen De Vos eist Van Oven 6 maanden cel en 50.000 gulden boete.

De rechtbank besliste op 11 juli volledig anders. De hele transferfraude werd niet bewezen geacht. Wel de valsheid in geschrifte met belastingopgaven. Op grond van die bewijsoverwegingen volgden vrijspraak voor Lerby en De Vos, die alleen voor transferfraude terecht stonden.

Ajax, Harmsen, Bartels en Van Eijden kregen veel lagere straffen dan geëist. Ajax een boete van 2 miljoen gulden, waarvan 1 miljoen voorwaardelijk. Harmsen een voorwaardelijke celstraf en een boete van 150.000 gulden. Bartels 4 maanden voorwaardelijke gevangenisstraf en een boete van 100.000 gulden en Van Eijden 4 maanden voorwaardelijke celstraf en een boete van 75.000 gulden.

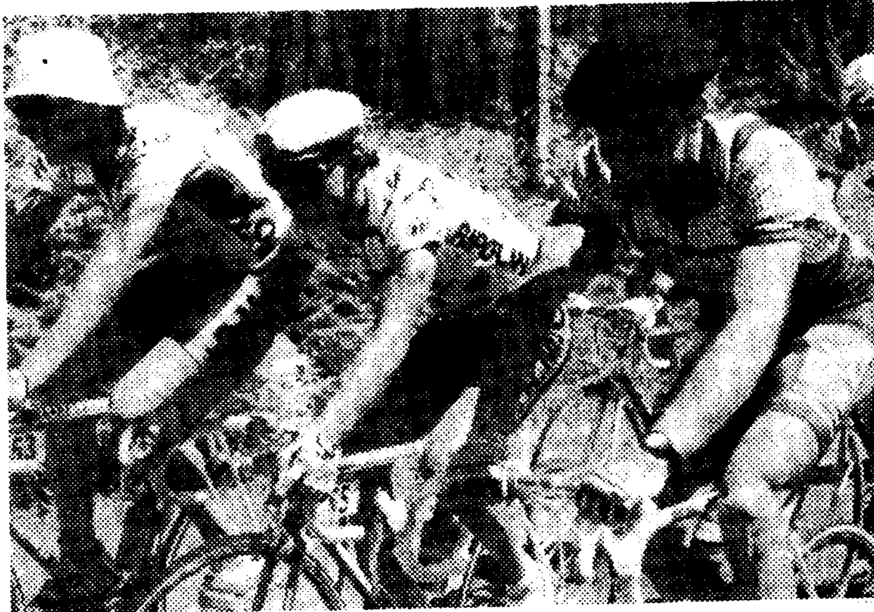
REKENING GEHOUDEN

Bij het opleggen van de straf hield de rechtbank, aldus het vonnis, rekening met de grote hoeveelheid publiciteit rond de zaak en met de slechte financiële situatie van de club. Bij de belastingkamer van het gerechtshof loopt nog een procedure rond een belastingaanslag die Ajax kreeg van 4,7 miljoen gulden, door de inspecteur verdubbeld als straf voor het niet betalen van dat bedrag.

De veroordeling door de rechtbank tot 1 miljoen gulden onvoorwaardelijk zou betekend hebben dat de boete van 100 procent, die de fiscus Ajax oplegde, verviel. Nu staat dit weer open. Bovendien loopt de belastingzaak van Ajax nog in hoger beroep.

Voor Lerby had de vrijspraak bij de rechtbank geen fiscale consequenties. Hem werd ruim 8 ton vermeerderd met 100 procent boete tot 1,6 miljoen gulden door de fiscus opgelegd, waartegen de voetballer eveneens in beroep ging. Een vrijspraak betekende voor Lerby geen vermindering van de boete. Een eventuele veroordeling in hoger beroep zou die boete echter weer wel doen vervallen.

Sommige raadslieden kondigden meteen na de zitting al aan in appel te gaan. Wie dat niet van plan was ontkomt nu niet meer aan een tweede feitelijke toetsing door het hof. Wanneer die zittingen plaatsvinden is niet bekend. Dat kan maanden op zich laten wachten.



•Joegoslavië is tevreden over Ivica Osim. De nationale voetbalbond heeft de coach, die het Joegoslavische elftal naar de kwartfinales van de wereldtitelstrijd voerde, een nieuw contract voor vier jaar aangeboden.

Osim startte zijn werkzaamheden in 1986. Na het nemen van strafschoppen werd Joegoslavië in Italië door Argentinië uitgeschakeld. Daarvoor hadden de voetballers van Osim Colombia, de Verenigde Emiraten en Spanje verslagen.



■*De lolbroek uithangen. Behalve Pedro Delgado kunnen bovenstaande lieden er ook wat van. V.l.n.r.: Claveyrolat, Brun en Leblanc dragen hier wat ongewone hoofddeksels.*

En niet alleen deze drie. Ook Raul Alcala toont zijn hoofddeksel: de sombrero. Met gitaar en leden van een mariachi-groep fleurt hij het begin van de etappe naar Bordeaux op.

Spanjaard mist beslissende ontsnapping

Gianni Bugno wint de achttiende etappe

BORDEAUX - Pedro Delgado mag een gerenommeerd wielrenner zijn, met een brok ervaring en een respectabele staat van dienst. Toch maakt ook de Spanjaard nog de fouten en blunders van een beginneling.

Donderdag op twintig kilometer van Bordeaux, waar Bugno voor Breukink de tweede ritzege in de Tour pakte, kreeg de dertig-jarige Spanjaard weer een rekening gepresenteerd voor zijn soms nonchalante gedrag.

De nota was dit keer niet zo peperduur als verleden jaar toen hij bij de start in Luxemburg waarschijnlijk zijn tweede triomf in de Ronde van Frankrijk door onoplettendheid en gebrek aan concentratie verspeelde.

In het Groothertogdom verscheen hij ruim twee minuten te laat aan de start voor de proloog. Dat verschil wist hij niet meer goed te maken. Donderdag zat hij weer eens te slapen aan de staart van het peloton. Of hij was mopen aan het tappen in de smorende hitte in Frankrijk.

Het is een geliefkoosde bezigheid van 'Perico'. In de achterhoede de lolbroek uithangen, in rustige etappes zoals donderdag. Hij vermaakt zijn collega's en heeft zelf ook de grootste lol.

De grootste bak werd hem evenwel aan de finish in Bordeaux verteld, althans dat dacht Delgado. Daar vernam hij pas dat Breukink hem van de derde plaats in het algemeen klassement had verdrongen en nu elf seconden voorsprong heeft. "Is dat waar", keek de Bask met ongeloof in de ogen om zich heen. Alsof iemand een mop had verteld, die hij niet snapte.

GOED HERSTELD

Breukink, Nederlands beste klassementsrijder van het moment, toonde in de finale aan dat hij uitstekend hersteld is van de inspanningen in de Pyreneeën. Hij behoorde met Lemond, Bugno, Chiappucci, Alcala, Nijdam, Tolhoek en Rooks ("het ergste leed is geleden") tot een groepje van negentien vluchters.

De PDM-kopman had wel, ondanks het feit dat het tempo (35,485 km/u) de hele dag voor deze Tour beneden niveau lag, attent gereageerd toen het peloton in stukken scheurde door de talloze demarrages. "We hadden direct in de gaten dat Delgado achterin zat te suffen", wist Breukink. "Alcala is direct op kop van het groepje gaan sleuren."

Het verschil met Delgado, die ruw werd wakker geschud, liep snel op tot een halve minuut. Tien kilometer voor de aankomst gaf Bugno het sein tot een nieuwe demarrage. Breukink sprong in zijn wiel en Bugno's ploegmakker Gusmeroli klampte ook aan. "Dat was jammer, want die jongen kon geen kop overnemen. Bugno zei nog dat hij sneller moest rijden, maar hij miste simpelweg de kracht", wist Breukink.

Na een jacht van vijftien kilometer kreeg Delgado weer aansluiting bij de groep Lemond/Chiappucci. Breukink zag hij tot zijn stomme verbazing pas achter de finish staan.

DERDE PLAATS

"Het was me niet te doen voor de ritzege, al zou het wel leuk zijn geweest. Ik had alleen de derde plaats op het oog. Ik had me voorgenomen goed op te letten, vooral omdat in deze Tour geen enkele ploeg de koers echt kan controleren. Het is een aardige tijdwinst. Lemond wint volgens mij de Tour en ik heb een podiumplaats in handen. Een tweede plek? Dat lijkt onmogelijk, maar in deze Ronde van Frankrijk, was en is nog alles mogelijk.

Bugno won gemakkelijk de sprint van Breukink, die zijn tweede plaats van Saint Etienne copieerde, en Gusmeroli.

Het was de tweede ritzege van de Italiaan in de Tour. Op l'Alpe d'Huez versloeg de Giro-winnaar Greg Lemond. De winnaar van Milaan-San Remo kwam -inclusief de eindzege in de Giro - in Bordeaux, op een totaal van negen zeges.

De sprinters kwamen er dit keer niet aan te pas in Bordeaux, waar Jean paul van Poppel ("ik kom kracht tekort") in 1988 voor de laatste Nederlandse overwinning zorgde. Fidanza won de sprint van het peloton, waarin Ludwig punten moest inleveren op zijn voornaamste concurrent voor de groene trui Museeuw. Het verschil bedraagt na donderdag 34 punten.



■ *Gianni Bugo heft de armen op: hij is winnaar van de achttiende etappe in Bordeaux. Links achter hem Erik Breukink, die Pedro Delgado van de derde plaats verdreef.*

Achttiende etappe moment tot moment

BORDEAUX - De uitslag van de achttiende etappe van Pau naar Bordeaux is:

1. Bugno (Ita) 202 km in 4.41.33 (gem. snelheid: 35,485 km/u).

2. Breukink (Ned) 0.01, 3. Gusmeroli (Ita) 0.03, 4. Fidanza (Ita) 0.19, 5. Baffi (Ita), 6. Museeuw (Bel), 7. Abdoesjaparov (Sov), 8. Ludwig (DDR), 9. Van der poel (Ned), 10. Schalkers (Ned), 11. Lilholt (Den), 12. Schur (DDR), 13. Anderson (Aus), 14. Colotti (Fra), 15. Rodriguez (Spa), 16. Rosado (Spa), 17. Dhaenens (Bel), 18. Lino (Fra), 19. Bontempi (Ita), 20. Kelly (Ier), 21. Pulido (Col), 22. Haghedooren (Bel), 23. Manders (Ned), 24. Barteau (Fra), 25. Mora (Col), 26. Sergeant (Bel), 27. Kappes (BRD), 28. Biondi (Fra), 29. Chiappucci (Ita), 30. Nijdam (Ned), 32. Lemond (Vst), 41. Delgado (Spa), 48. Indurain (Spa), 49. Roche (Ier), 50. Alcala (Mex), overige Nederlanders: 67. Poels, 68. Lejarreta (Spa), 71. Rooks, 72. Chozas (Spa), 85. Criquielion (Bel), 99. Van Poppel, 102. Hampsten (Vst), 112. Van Aert, 115. De Vries, 119. Siemons, 120. Parra (Col), 121. Ducrot, 136. Jakobs, 138. Solleveld, 147. Maassen, 151. Tolhoek allen dezelfde tijd als Fidanza, 157. Machler (Zwi) 15.43.

Algemeen klassement na de achtiende etappe:

1. Chiappucci 79.23.38, 2. Lemond 0.05, 3. Breukink 3.31, 4. Delgado 3.42, 5. Lejarreta 5.29, 6. Bugno 7.29, 7. Chozas 7.49, 8. Criquielion 8.40, 9. Hampsten 9.34, 10. Parra 11.30, 11. Alcala 11.48, 12. Indurain 13.09, 13. Philipot 13.33, 14. Delion 14.58, 15. Ruiz Cabestany 16.24, 16. Palacio 17.03, 17. Claveyrolat 17.26, 18. Bruyneel 17.35, 19. Conti 18.12, 20. Boyer 18.46, 21. Pensec 20.34, 26. Konisjev 27.52, 28. Kelly 32.06, 32. Bauer 36.13, 33. Rooks 37.22, 45. Roche 55.48, 49. Mottet 1.02.08, 56. Ekimov 1.14.45, 62. Maassen 1.18.09, 66. De Vries 1.20.28, 74. Anderson 1.26.21. 117. Van der Poel 1.55.39, 118. Solleveld 1.55.52, 123. Poels 1.59.45, 124. Tolhoek 2.00.34, 131. Van Aert 2.06.50, 132. Bontempi 2.09.12, 133. Nijdam 2.11.24, 145. Van Poppel 2.24.42, 157. En laatste Massi 3.07.05.

Dagploegenklassement:

1. Chateau d'ax (stanga) 17.05.01, 2. Pdm (gisbers) 0.17, 3. Tvm (priem) 0.35, 4. Histor (teirlinck), 5. Rmo (vallet), 6. Panasonic (post), 17.. Z (legeay), 21. Buckler (raas) allen dezelfde tijd als tvm.

Algemeen ploegenklassement:

1. Z (legeay) 238.19.07, 2. Once (saiz) 7.43, 3. Banesto (echavarri) 20.21, 4. Pdm (gisbers) 37.47, 5. Rmo (vallet) 51.35, 6. Postobon (mesa) 1.05.07, 16. Panansonic (post) 2.29.50, 20. Tvm (priem) 3.08.45, 21. Buckler (raas) 3.24.32.

Puntenklassement:

1. Ludwig (ddr) 230 punten, 2. Museeuw (Bel) 196, 3. Colotti (Fra) 109, 4. Breukink 103, 5. Lemond 102, 6. Kelly 101, 7. Fidanza (Ita) 98, 8. Bugno 85, 9. Baffi (Ita) 85, 10. Indurain 79, 14. Van der poel 73, 19. Maassen 57.

Bergklassement:

1. Claveyrolat 318, 2. Chiappucci 165, 3. Conti (Ita) 159, 4. Indurain 153, 5. Lemond 135, 6. Bruyneel (Bel) 119, 7. Konisjev (sov) 113, 8. Montoya (Col) 105, 9. Lejarreta 94, 10. Chozas 90, 14. Breukink 83, 19. Rooks 52.

Algemeen jongerenklassement:

1. Delion (Fra) 79.38.36, 2. Lino (Fra) 11.16, 3. Konisjev 12.54, 4. Martinez torres (Spa) 18.31, 5. Mejia (Col) 45.34, 6. Ekimov (sov) 59.47, 7. De vries (Ned) 1.05.30.

▲Eencommissaris heeft **Massimo Ghirotto en Vicente Ridaura** woensdag in de zeventiende etappe uit elkaar moeten halen. Het duo had een flinke woordenwisseling en wilde elkaar te lijf gaan. De oorzaak van de ruzie bleef onbekend.

Verschillen te verwaarlozen

Chiappucci net zo snel als Lemond in tijdritten

LAC DE VASSIVIERE - Greg Lemond mag dan met groot zelfvertrouwen de tijdrit van zaterdag rond het meer van Vassiviere tegemoet zien, de Amerikaan vergist zich toch deerlijk in de kwaliteiten van de Italiaan Claudio Chiappucci.

In de drie tijdritten uit de 77ste Tour is het verschil tussen Lemond en Chiappucci steeds klein geweest. In de proloog, over 6,5 km, was het verhoudingsgewijs nog het grootst, 21 seconden.

Maar in de grote tijdrit, van Vittel naar Epinal over 63 km, was het onderscheid tussen de Amerikaan en de Italiaan gering. Lemond kwam na 1.19.26 over de eindstreep, Chiappucci deed het met 1.19.54 verrassend goed. In de bergtijdrit tenslotte bleef het verschil ook klein. Lemond finshte na 57 minuten en 48 seconden, de Italiaan na 57.57.

In alle gevallen is dat genoeg voor Lemond om de gele trui zaterdag over te nemen, maar tevens is het voldoende om de kansen Chiappucci niet helemaal tot nul te reduceren. Opvallend is het goede rijden van de Italiaan in de tijdritten wel.

Vorig jaar verloor hij in de grote tijdrit van de Tour, over 73 km, meer dan vijf minuten. In de bergrit tegen de klok, over 39 km, was het verschil ruim drie minuten. In de slotetappe, over 24,5 km, liep het onderscheid ook op tot boven de twee minuten.

▲**Greg Lemond kan, als hij zondag zijn derde Tourzege pakt, in de criteria een aardig zakcentje bijverdienen.** De wereldkampioen vraagt nu nog 30.000 gulden. De gele trui levert hem nog eens tien mille extra op. Hij rijdt vooralsnog geen criterium in Nederland. De eerste wedstrijd na de Tour betwist hij in het Franse Callac.

Naïef of te eerlijk

Chiappucci snapt nog niet veel van 'keiharde business'

BORDEAUX - Claudio Chiappucci is net zo goedgelovig als zijn moeder Renata, die deze week voor haar zoon op bedevaart ging in Lourdes.

De sympathieke Italiaan verwonderde zich donderdag nog steeds dat bijna het complete peloton vriendschappelijk met Lemond omgaat. "Ik word genegeerd. Ze laten mij links liggen. Zelfs Bugno schijnt goede maatjes met Lemond te zijn", sprak de gele truidrager zijn verwondering uit.

"Ik moet tot mijn spijt constateren dat Lemond meer relaties heeft. Ik krijg van niemand steun. Ik moet het met mijn ploeg alleen doen."

"Het is een tegen allen, allen voor een. Dat bleek woensdag toen Lemond lek reed. Niemand hielp me. Ik moest met alleen de steun van drie ploeggenoten tempo maken. Lemond had iedereen gemobiliseerd. En de hele groep reed met hem."

Naïef? Of te eerlijk? Chiappucci heeft nog niet de status van vedette. Hij gelooft dat louter door sportieve middelen een Tour gewonnen kan worden.

Lemond strooide achter Chiappucci kwistig met bedragen voor andere ploegen als ze hem zouden steunen. De brave Italiaan verwachtte dat de renners van Gisbers en Echavarri rond hem zonder fikse beloning ook in de beugels zouden gaan staan.

HULPELOOS

Hulpeloos en verbaasd keek hij om zich heen. Niemand reageerde. "Wij en Banesto hadden geen enkel belang Lemond op afstand te rijden. Chiappucci en zijn ploegleider Boifava begrijpen niet dat in zulke situaties de beurs moet worden getrokken, om het maar plat uit te drukken", vond PDM-ploegleider Jan Gisbers donderdag.

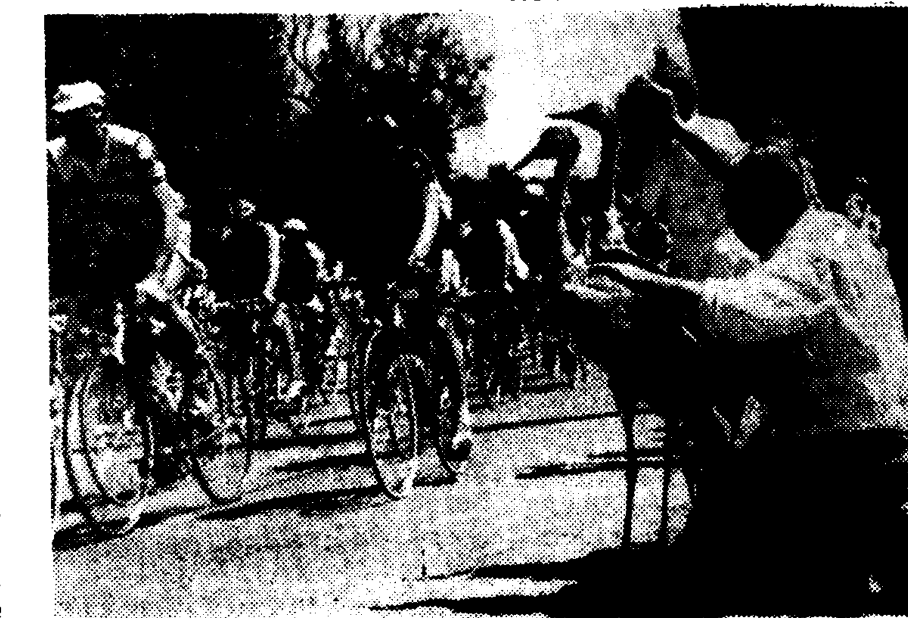
"Wielrennen is nu eenmaal een keiharde business. Ik had het in zijn situatie wel geweten. Ik had gezorgd dat de krachten werden gebundeld. Had het op een akkoordje gegooid met andere ploegen. Als Chiappucci dat had gedaan, had Lemond de Tour woensdag verloren."

Gisbers verwacht dat Lemond zondag normaal gesproken voor de tweede achtereenvolgende keer als Tourwinnaar wordt gehuldigd. "Hij wint zaterdag de tijdrit en de Tour. Er moeten al gekke dingen gebeuren, wil ik het mis hebben", dacht de PDM-chef.

"Chiappucci heeft het aan zichzelf te wijten dat hij de Ronde van Frankrijk niet wint. Tactische blunders in de klim naar Luz Ardiden zullen hem zwaar opbreken. Hij had nooit mogen demarreren en aanvallen pareren. Hij had gewoon moeten aanklampen. Dan had hij niet ruim twee minuten verloren op Lemond.

Chiappucci was die dag de sterkste van de favorieten. Hij heeft die macht echter op een falikant verkeerde manier willen demonstreren. En straks zal hij die tactische miskleunen moeten berouwen. Alle respect voor het ventje, maar hij moet nog veel leren."

■*Vorige keer was het een beer. Nu kijken twee opgezette ooievaars naar het voorbij trekkend peloton in de buurt van het plaatsje Captieux*





WILLEMSTAD — Op de foto v.l.n.r. Emsly Tromp, algemeen directeur van de Centrale Bank, gedeputeerde Metry van Financiën en Ivan Kuster.

Bonapart betoogt voor overheid :

Sitek heeft genoeg gepraat

WILLEMSTAD — De onderwijsvakbond Sitek heeft vanaf februari tijd genoeg gehad om alternatieven aan te dragen voor herstructurering van de salarissen voor leerkrachten. Dat heeft advocaat M.F. Bonapart vanmorgen naar voren gebracht om de overheid te verdedigen in het tweede kort geding dat de leerkrachten hebben aangespannen om hun gelijk te halen.

Over het algemeen vindt de Sitek dat de leerkrachten te weinig inspraak hebben gehad bij het nemen van beslissingen door de overheid. Vorige week kwam de Sitek via een kort geding in het geweer tegen het overheidsbesluit om de salarissen van de hoogst-betaalde leerkrachten te bevriezen. Nu protesteert de onderwijzersvakbond tegen een herstructurering van de salarissen. Deze zullen voortaan niet worden bepaald op grond van de leeftijd, maar naar aanleiding van het aantal dienstjaren van een leerkracht. De Sitek verzet zich tegen deze beslissing omdat de vakbond vindt dat de overheid op eigen houtje stappen heeft genomen zonder de Sitek te kennen in een beslissing.

"Dat is niet waar", aldus advocaat Bonapart. "Ten eerste is er het overleg geweest in de Paritaire Commissie. Daar is wel geen advies uit voortgekomen, maar dat komt omdat de leerkrachten op geen enkele manier rekening hebben gehouden met de financiële armslag van de overheid."

Vervolgens heeft het Bestuurscollege een conceptvoorstel gemaakt voor de herstructurering van de salarissen. "Dat voorstel is aan de Sitek voorgelegd en er is nooit op gereageerd. De vakbond heeft gevraagd om uitstel en heeft dit gekregen, maar ook daarna zijn de leerkrachten niet gekomen met alternatieven. De meeste leerkrachten waren op dat moment met vakantie en zodoende kon de vakbond niet op tijd komen met eigen voorstellen. Daarop heeft het BC gewoon een besluit genomen. Er is genoeg gepraat met de onderwijzers."

Een ander punt, aldus advocaat Bonapart is dat eigenlijk alles bij het oude blijft. Geen enkele leerkracht zal nadeel ondervinden van de regeling, maar de Sitek wil er een principekwestie van maken. "Alles blijft gelijk, niemand zal er op achteruitgaan bij de toekomstige salariëring, alleen de grondslag waarop de salarissen zijn vastgesteld, wordt veranderd."

Bonapart meldde verder dat de rechter heeft voorgesteld in elk geval de regeling van de overheid per 1 augustus gewoon te laten ingaan, omdat dan het nieuwe schooljaar begint. Mocht de Sitek tegen die tijd nog tegenvoorstellen hebben dan kan daar altijd over worden gepraat.

De advocaat voor de Sitek, Pèppie Sulvaran, was vanmorgen niet bereikbaar voor commentaar van de zijde van de onderwijzers.

De uitspraak in dit kort geding zal worden gedaan op 23 juli aanstaande, 's middags om 14.00 uur.

Record aantal bursalen dit jaar naar Nederland

WILLEMSTAD — Zoals elk jaar vertrekt ook dit jaar begin augustus een groot aantal Curaçaose bursalen voor hun opleiding na het voltooien van de middelbare school naar Nederland. Volgens gedeputeerde van Onderwijs, Dito Mendes, 'is er dit jaar een record aantal bursalen dat in Nederland gaat studeren: namelijk 350. Vorige jaren gingen vanuit Curaçao ongeveer zo'n 300 bursalen naar Nederland, nu zijn dat er dus 50 meer.'

Dit is overigens niet de enige wijziging in vergelijking met de vorige jaren. Mendes vertelt: 'Terwijl er voorheen een bursalensysteem bestond met enerzijds Landsbursalen en Eilandsbursalen, bestaat er dit jaar voor het eerst slechts één categorie: Eilandsbursalen. Alle bursalen afkomstig van Curaçao vallen van nu af aan onder het Eilandgebied Curaçao.' Op de vraag of het systeem ook gaat veranderen voor de reeds zittende studenten antwoorde Mendes dat deze categorie bursalen gewoon hun oorspronkelijk verleende beurs zullen behouden: hetzij Lands, hetzij Eilands.

Gistermiddag verklaarde gedeputeerde van Financiën, mr Faroe Metry, dat het nieuwe bursalensysteem gezien moet worden in het kader van bezuinigingen, het afstoten van huidige overheidstaken en de privatisering die de overheid momenteel nastreeft. Metry: 'Tot nu toe kostten de Curaçaose Eilandsbursalen 10 miljoen gulden op jaarbasis. Wij gaan proberen om in de toekomst meer samen te werken met de lokale banken. Met andere woorden: er komen in de toekomst studieleningen.'

Momenteel ontvangen de bursalen 13.500 gulden per jaar. Daarvan wordt automatisch 7.500 gulden betaald door de Nederlandse Staat middels de Wet Studiefinanciering.

Afhankelijk van de inkomsten van de ouders moet een gedeelte van wat de bursaal 'krijgt' terugbetaald worden. Tot nu toe liep dat terugbetalen nogal stroef waardoor nu het idee is ontstaan om een stichting in het leven te roepen. Mendes hierover: 'Er wordt een stichting op Curaçao opgericht die de studiezaken voortaan gaat regelen. Deze stichting zal onder meer de taak krijgen om het geld dat momenteel op straat ligt (nog niet terugbetaald is door de bursaal danwel de ouders red.) op te rapen.'

Men hoort wel eens de kritiek richting overheid dat studeren in het buitenland met behulp van een beurs weliswaar wordt gestimuleerd, maar dat dezelfde overheid geen arbeidsplaatsen voor hun creëert op het eiland. Gedeputeerde Mendes hierover: 'De overheid verleent geen behoeftebeurzen en kan dus geen enkele garantie geven met betrekking tot een baan bij terugkomst op Curaçao. Wat wij doen is jonge mensen een kans bieden een goede opleiding te volgen met uitzicht op een goede toekomst waar ook ter wereld.'

***

AMRO BANK heeft van de Federal Reserve, het Centrale-bankenbestuur van de Verenigde Staten, toestemming gekregen voor verhoging van haar belang in de European American bancorp van 20 tot ruim 66 procent. Amro neemt de deelnemingen van elk 23,15 procent van de Belgische Generale bank en van de Deutsche Bank over. De transacties krijgen in augustus hun beslag.

Mr Metry blij met inschrijving APNA

WILLEMSTAD — Het Algemeen Pensioenfonds voor de Nederlandse Antillen (APNA) heeft zich ingeschreven voor een lening via het Tender-systeem. Dit maakte Gedeputeerde Faroe Metry van Financiën bekend tijdens een telefoongesprek. Voor de overheid betekent dit een aanzienlijke verlichting. Er kan nu een opening worden gemaakt naar een gesprek met het APNA over het aangaan van een leningsovereenkomst.

De overheid heeft op dit moment nog oude schulden lopen bij het APNA. Er zijn onderhands afspraken gemaakt om bepaalde rentes te laten vervallen. "Eigenlijk is dit een illegale afspraak", méldde Metry gistermiddag tijdens de persbijeenkomst.

In de toekomst hoopt de overheid in overleg met het APNA te komen tot een officiële regeling om de oude schulden om te zetten in een leningsovereenkomst. Het geld dat hierdoor beschikbaar komt, zal worden gebruikt om de discrepantie op te heffen die er bestaat in de salarissen van gehuwden en ongehuwden.

"Op dit moment was er al niet eens geld om de gewone uitgaven te betalen, laat staan voor de extra financiering de problematiek van gehuwde en ongehuwde salarissen. Nu kan daarover worden gepraat."

Jeugdforum

WILLEMSTAD — Buurtcentrum Tera Kora organiseert morgenavond speciaal voor de jongeren van de wijk Tera Kora een jeugdforum met als thema: 'De Jeugd en haar vrije tijd'.

Het panel zal uit vertegenwoordigers van Dienst Jeugdzaken, Departamentu Salu Mental, Schooladviesdienst, Buurtcentrum Tera Kora en twee jongeren van de wijk bestaan. Het forum begint om acht uur. Entree slechts één gulden.

■Foto: Op de ontmoeting met de pers ging het er gemoedelijk aan toe. Samen met verslaggevers van de radio, televisie en de dagbladen poseerden de medewerkers van Optica Sylvia, Cornelis Gravenkamp en diens vrouw waarnaar de Optiek genoemd is. Vlnr. Erwin Stacia, reeds 31 jaar bij Optica Sylvia, het echtpaar Gravenland en Leon de Waard.

OPTICA SYLVIA



veertig jaar !

WILLEMSTAD — Optica Sylvia in de Kerstraat bestaat dit jaar veertig jaar en is daarmee de oudste opticiën op Curaçao en de Nederlandse Antillen. Donderdag in Princess Beach Hotel stonden ter gelegenheid van het jubileum, de eigenaars van de optiekzaak, het echtpaar Gravenkamp, en twee medewerkers de media te woord.

'Met het gegeven dat we de oudste optiekzaak op Curaçao zijn mogen we wel stellen dat we het vertrouwen van de klanten gewonnen hebben', zei Cornelis Gravenkamp. Hij ging even terug in de tijd naar hun eerste vestiging in de Kerkstraat. 'We zaten toen op de tweede verdieping en de zaak was moeilijk toegankelijk voor onze doelgroep: voornamelijk oudere mensen die ook nog een slecht zicht hadden'.

Enige tijd later verhuisde Optica Sylvia naar het huidige pand. Door de ruimere huisvesting bestond de mogelijkheid om naast het inzetten van glazen, het zogenaamde facetten, ook zelf glazen te gaan slijpen. Een activiteit die een grotere service naar de klant toe mogelijk maakte. 'Dat is belangrijk, vooral voor Curaçao. Een klant kan nu binnen enkele dagen geholpen worden', aldus Gravenkamp. Bedrijfsleider De Waard onderstreept hiermee het onderscheid met Nederland waar je gemiddeld anderhalve week moet wachten op je bril.

Voor wat betreft de brilmode loopt Curaçao in het geheel niet achter bij de rest van de wereld. 'Integendeel', legt De Waard uit, 'hier kan je over de hele wereld monturen bestellen'. In Europa wordt vooral op het continent zelf besteld. Bij Optica Sylvia zijn ook Amerikaanse modellen in het assortiment opgenomen.

Contactlenzen worden niet zo veel verkocht. Het droge klimaat maakt de ogen droog en daardoor geeft het dragen van lenzen vaak irritaties. Er zijn wel druppeltjes in de handel die het oog extra vochtig maken. Bij de jeugd zijn lenzen wel populair, maar als ze eenmaal wat ouder worden schakelen ze toch over op een bril.

Optica Sylvia is met een marktaandeel van ruim 60% niet bang voor concurrenten. 'Er is altijd plaats voor een nieuwe optiek. Bovendien kan je aan de hand van concurrenten je positie meten'. Nee, de medewerkers van de jubilerende brillenzaak zijn in het geheel niet bang voor eventuele nieuwe brillenzaken op het eiland. 'Het houdt je wakker', zegt de in jubelstemming verkerende Gravenkamp.

De laatste jaren heeft de zaak veel geïnvesteerd in nieuwe machines, derhalve heeft men afgezien van uitbreiding. Een filiaal buiten de stad is wel aan de orde geweest maar ook daar heeft men van afgezien. 'Je wordt een concurrent van jezelf'. Optica Sylvia denkt er ook niet over om haar assortiment uit te breiden met foto-artikelen. 'Er zijn wel raakvlakken met ons vak, maar de fotomarkt is toch een heel ander vak', vertelt Gravenkamp.

OOGARTS

Tijdens de ontmoeting met de pers kwam ook het vraagstuk van het opmeten van de ogen aan de orde. Volgens de wet is het zo dat de oogarts de ogen van de patiënt moet meten, die vervolgens met het advies van de arts naar de opticiën moet. Een omslachtige methode volgens de mensen van Optica Sylvia. De opticiën kan dat ook zelf. In andere landen is het vanzelfsprekend dat de ogen bij de opticiën gemeten worden.

"Huidige structuur verouderd"

ABVO eist vakbondsvertegenwoordiging in APNA

WILLEMSTAD — Het feit dat de Staten onlangs een commissaris voor het Algemeen Pensioenfonds Nederlandse Antillen (APNA) heeft benoemd, heeft alleen maar vraagtekens bij de ABVO achtergelaten. Vraagtekens, daar de struktuur van de raad van commissarissen van de APNA een schande is. Dit verklaarde Frits Brito, voorzitter van de overheidspersoneels-vakbond ABVO. Volgens Brito is de struktuur van de raad van commissarissen van de APNA een schande, daar de arbeidersklasse niet meetelt. Uiteindelijk zijn het de arbeiders die aan dit fonds bijdragen, aldus Brito.

De huidige raad van commissarissen van de APNA, aldus de vakbondsleider, bestaat uit vijf personen, waarvan twee door de Staten van de Nederlandse Antillen benoemd worden. De andere commissarissen worden door de centrale regering benoemd, na overleg met de regering van Aruba en de bestuurscolleges van Curaçao, Bonaire, St. Maarten, Saba en St. Eustatius. Maar gewoonlijk komen de overige drie commissarissen of van Curaçao of van Aruba.

Het is logisch, voerde Brito voorts aan, dat een dergelijke struktuur in deze moderne tijd nooit de goedkeuring van het vakbondswezen kan dragen. De huidige struktuur moet spoedig veranderen. 'Het is gebaseerd op patronage, waar de werkgever alles te zeggen heeft en de werknemer, die uiteindelijk aan het fonds bijdraagt, niets', aldus Frits Brito.

Noordkorea wijst plan van Seoul van hand

TOKYO - Noordkorea wijst het Zuidkoreaanse besluit af om de zwaar bewaakte grens tussen de twee landen te openen. Dit heeft de Japanse nieuwsdienst Kyodo vrijdag gemeld.

Radio Pyongyang noemde het plan van de Zuidkoreaanse president Roh Tae Woo "frauduleuze propaganda", aldus Kyodo. De reden van de Noordkoreaanse afwijzing is niet bekend. Roh kondigde vrijdag voor de Zuidkoreaanse televisie dat de grens rond 15 augustus wordt geopend in Panmunjon, het dorp in de gedemilitariseerde zone dat een symbool is geworden van de deling van Korea. Die dag is de 45e verjaardag van Korea's bevrijding van de Japanse bezetting en het koloniaal bewind. "Wij treffen ook (de noodzakelijke) maatregelen zodat onze burgers naar Noordkorea op bezoek kunnen gaan via Panmunjon, zonder beperkingen", zo meldde Roh. Het communistische noord-Korea had vorige maand een soortgelijke aankondiging gedaan en zei dat het vanaf 15 augustus de grens in Panmunjon opent voor mensen "uit alle geledingen van de samenleving".

In Israel: Zwijgen aan Arabische krant opgelegd

NAZARETH - Voor de tweede keer in twee weken tijd heeft het Israelische ministerie van Binnenlandse zaken een Arabische krant gesloten. Ambtenaren meldden donderdag dat het dagblad El-Meidan door een verbod is getroffen. Hoofdredacteur Mohammed Abu Rajab kreeg op het ministerie te horen dan zijn dagblad niet meer zou verschijnen wegens opruiing tegen de staat en het leger. Tevens zou de redactie hebben verzuimd artikelen voor te leggen aan de censuur. Hoe lang het verschijningsverbod wordt gehandhaafd is niet duidelijk. Vorige week hield de Sawt Al-Haq Wal-Hurriya, een dagblad uit de Arabische stad Um El-Fahm, op te verschijnen omdat het "uitingen van haat tegen het Zionisme en anti-semitische uitlatingen" zou publiceren. Arabische kranten in Israel zijn doorgaans solidair met de Palestijnse volksopstand in de bezette gebieden.

In Zuerich: heroine voor verslaafden

ZURICH - Het gemeentebestuur van Zurich heeft zich uitgesproken voor verstrekking van heroine aan langdurig verslaafden, zo blijkt uit een actieplan dat donderdag is bekend geworden. De verstrekking van de drug zou onder medisch toezicht moeten gebeuren. Het college van de Zwitserse gemeente wil bovendien af van strafvervolging voor gebruik, bezit en aankoop van drugs voorzover deze bestemd zijn voor eigen gebruik. De verstrekking van heroine zou als een experiment van start moeten gaan. Doel van het gemeentelijk actieplan is het terugdringen van de criminaliteit in de stad.

BONN - De overbodig wordende Westduitse douaniers en grenspolitie zullen vervroegd met pensioen gestuurd worden. Woensdag werd in het Westduitse parlement een wet aangenomen die daarin voorziet, om de gevolgen op te vangen van het verdwijnen van de grens tussen de beide Duitslanden en tussen de EG-landen. Volgens deskundigen zullen slechts vijftienhonderd van de vijfduizend douaniers ander werk kunnen vinden.

Persoonlijke eigendommen gered



■BAGUIO - Drie jongens uit een van de in de bergen bij Baguio gelegen dorpjes proberen nog wat van hun persoonlijke eigendommen mee te nemen nadat ook hun woning door de aardbeving getroffen was. Zij behoren nu tot het leger van de duizenden daklozen op de Filipijnen. (AFP-satellietfoto)

DE AMERIKAANSE Campbell Soup zal elfduizend van zijn 55.000 werknemers ontslaan en een groot aantal vestigingen sluiten of verkopen. Financiele problemen dwingen het concern ertoe te reorganiseren en zich toe te leggen op de kernactiviteiten. Er wordt al langer op gespeculeerd dat Campbell wordt overgenomen. Daarbij vallen namen als Nestle en Unilever als kopers.

Bom ontploft in Londense beurs

LONDEN - In de Londense beurs is vanmorgen (vrijdag) een bom ontploft die een brand veroorzaakte, maar volgens de eerste berichten geen persoonlijke ongevallen veroorzaakte. De beurs was twintig minuten eerder ontruimd in verband met een bommelding bij een internationaal persbureau in Londen.

Honderdduizend mensen dakloos na aardbeving

Overlevenden gevonden in Filipijns rampgebied

MANILA - Op de Filipijnen zijn donderdag uit het puin van een hotel in de noordelijke plaats Baguio toch nog 37 overlevenden gered van de aardbeving van maandag op het eiland Luzon. Het zoeken naar andere slachtoffers gaat door.

Van officiele zijde wordt het dodental op zevenhonderd geschat. Maar gevreesd wordt dat dit tot duizend of meer zal oplopen. Daarnaast zijn er duizenden mensen gewond geraakt en aan veelvoud is have en goed verloren.

PANISCHE ANGST

Sinds de aardbeving maandag zijn in het gebied rond de stad Baguio, zo'n tweehonderd kilometer ten noorden van Manila, al meer dan tweehonderd naschokken gevoeld. Aldus Filipijnse functionarissen. De bevolking in het betrokken gebied leeft in panische angst voor nog meer aardbevingen.

Veel inwoners zijn het getroffen gebied uitgevlucht uit vrees voor de naschokken, waardoor beschadigde gebouwen dreigen in te storten. Duizenden burgers verzamelden zich met hun schamele bezittingen op het universiteitsterrein van Baguio om zich te laten evacueren. "We verlaten de stad omdat er geen eten en geen water is", aldus een 36-jarige man.

In totaal zijn zo'n honderdduizend mensen door de aardbeving van huis en haard verdreven. Van vele kanten is aan de Filipijnen hulp toegezegd. Amerikaanse en Japanse gespecialiseerde reddingswerkers zijn ingezet in het rampgebied.



■BAGUIO - Rond een noodhospitaal dat in het Filipijnse toeristenoord Baguio is opgetrokken komen talrijke daklozen en gewonden samen. Men vreest dat bij de aardbeving welke het noorden van de Filipijnen onlangs trof zeker zevenhonderd mensen zijn omgekomen.

Trekkingslijst van de Landsloterij N.A.

14de Trekking **Donderdag 19 JULI 1990**

[illegible]

Waarvan proces-verbaal was opgemaakt en ondertekend door
Namens de Procureur-Generaal M. VITOR

De Direkteur L. E. DIDIEZ.

14de trekking op donderdag 19 juli 1990.

1ste PRIJS		2de PRIJS		3de PRIJS	
16102	2.000	11499	1.500	27635	1.000
16103	**125.000**	**11500**	**35.000**	**27636**	**10.000**
16104	2.000	11501	1.500	27637	1.000

Getuigen:
J. Th. WILSON
O. I. NAHR

UREN VAN UITBETALING:
CURAÇAO : 8.00—11.30 en 13.30—16.00
ARUBA
Oranjestad : 8.00—12.00 en 13.30—16.30
San Nicolaas : 8.00—11.00 en 14.30—17.00
BONAIRE : 8.00—11.30 en 13.00—15.00 (maandag gesloten)
ST. MAARTEN : 7.15—12.30 (op trekkingsdagen gesloten)
SABA : s.v.p. bellen tel. 3217, Mr. E. Lynch
ST. EUSTATIUS : s.v.p. bellen tel. 2264, Mr. W. Schmidt

Drukkerij "De Curaçaosche Courant" N.V.

ZOEKERTJES

DINSDAGS EN VRIJDAGS
tot 10 woorden
F. 5,50
Elk woord meer f. 0,25
UITSLUITEND A CONTANT!

TE KOOP AANGEBODEN CURAÇAO

PORCHE SALE zaterdag 21 juli 1990 van 10.00-17.00 uur: wandmeubel; k-tv + video; stereo-installatie; ...enkist; schommelstoel; ...its manou bankje + ...; fietsen; lampen; boe... enz. West Ronde Klip ...-A (nabij Toko Abra...sz) zie borden.

MAZDA 323 met airco, ...e staat. Tel.: 673236.

NATIONAL airconditio... 17.000 BTU, weinig ...aid. Tel.: 673236.

... STUDIEBOEKEN; ... boeken HAVO 4+ ... 5. Tevens inbouw-fornuis + oven, merk Rooper; gasplaat, 4-pits, inbouw (Rooper); afzuigkap (Rooper); afwasmach. (General Electric). Kaya Acacia 35 (Sta Rosa) na 18.00 uur.

TOYOTA CARINA, bouwjaar '83, automatic, airco, goed onderhouden. Tel.: 76097.

MAZDA 626, 1982, f.3.000,-. Tel.: 73187.

SET DI kamber; set di sala; set di komedó; wandmeubel; stoof; frigidaire; set di porch. Tel.: 671654 ...

BUICK LE Sabre 1981, ...a.b.; Fanatic Ultra Bee ...-compleet. Tel.: 672036/617658.

KLEPPER SURFPLANK met zeil 5.2 m. Tel.: 676660.

MAZDA 929 Stw., bj. '83, airco, f. ...; babybox f.70,-; wipstoeltje f.15,-; badstand f.15,-; div. dames- en kinderkleding; naaimachine f.275,-; deftig kostuum voor jongen 3 jr, ... Inl.: 87070 zat. 11 tot 5 uur. Hispañolaweg 5.

MAZDA 323, '82, 4-drs, radiocass., i.z.g.s. Tel.: 7...76.

BUICK SKYLARK 1983, in zeer goede staat. Tel.: 7...14 na 5 uur.

BLAUW GELDERLAND 2-zits bankje; spiegelreflexcamera Ricoh met 5 lenzen; 80 m Gardena drips-...

...; tuinsproeiers en bewateringscomputer; fototoestel Kodak-disc; Epilady ontharingsapparaat. Tel.: 76440.

MAZDA 626 LX, 5d., bouwjaar 1983, goud-metallic, airco, i.g.s., NAf.6.500,-. Tel.: 89097.

SET DI sala, koló pastel f.1.... ; set di sala, 5 pida f...; television marka Sony f.400,-; 40 W Boston ... luidsprekers f.... Tel.: 676199. Caracasbaaiweg 281.

TE KOOP GEVRAAGD CURAÇAO

STATIONWAGON; AFWASMACHINE; rotan porchstel. Tel.: 625360 toestel ...

EEN 2-PERS. bed (twijfelaar). Tel.: 671907.

WIJ ZOEKEN een hoog gelegen kavel ±1000 m². Tel.: ... (h)/... (o).

DOCENTE ZOEKT ... ruime woning in de buurt van ... Tel.: 61816... Gelieve boodschap ... te laten.

JONGE VROUW uit Europa zoekt woonruimte met keuken en bad per 1 augustus, voor t/m f.300,- per maand. Tel.: 44989.

VERPL. ZOEKT met spoed woning of 2-k. appartement gem. of ongemeubileerd, in een rustige buurt, huur max. f.400,-. Tel.: 618224 na 18.00 uur.

PERSONEEL GEVRAAGD CURAÇAO

GEVRAAGD: STRIJKSTER, niet beneden de 30 jaar, met goede ervaring. Jan Thiel. Tel.: 676078.

DIVERSEN CURAÇAO

OPPASHUIS GEVRAAGD van 7 t/m 17 augustus. Tel.: 371073.

TE HUUR GEVRAAGD ARUBA

CULTURAL CENTER vicinity-employed lady wants airconditioned studio or bedroom with private bath; moderately priced. Phone 28380 ext. 224 (days).

DIVERSEN ARUBA

VOOR AL uw tuinwerkzaamheden bel tel.: 27639.

Speciale Aanbieding
Hemden van
predilet
Difusión MADRID
f. 70 en f. 99
nú voor slechts
f. 36,-
PENHA
Men's Boutique
Heerenstraat.

RESTANT INBOEDEL ARTSEN PRAKTIJK
Massief houten grenen hangkast ± 1,80x 50x30 bureau - 2 stoelen - filekast met hangmappen - kaartenkast - RVS emmer met deksel - 2 RVS kommen groot formaat - diecwagen 3 bladen ... - plafondlampen - draaikruk - diverse huishoudelijke artikelen - diverse verbandmiddelen - wasbak - tafel van gelakt grenen ± 1,50x80x50 - airco ... BTU 1 jaar.
Telf.: 640630

RUILWONING AANGEBODEN
maand augustus
Mevr. C. Op de Weegh
Smidsgilde 33, Houten
Telefoon: 03404-74.597

TE KOOP
Leren Bruin/Eiken zitkamermeubilair f.3500,-; Tiener slaapkamermeubilair o.a.: 2 bedden met box-spring + matras, 1 lessenaar + stoel, 1 chest + grote oval spiegel, kleur: gebroken wit f.2500,-; Tel. Zit f.600,-; Antiek Model spiegel + marmeren tafel, kleur: gebroken wit f.1800,-; video-player f.190,-; stereo set + speakers f.650,-; 2 hanglampen f.250,- f.350,-; 1 executive chair f.200,-; 2 file cabinets à f.300,-; 1 babybed + commode f.250,- f.200,-; Babywieg f.25,-; Babystoelen f.150,-; 2 lessenaars f.550,- f.400,-.
Mgr. Kieckensweg ...
Tel.: 624480

[redacted]

TE HUUR APPARTEMENTEN
voor 2 personen
Alleen voor vakantiegangers
Tel.: 615259

GOED NIEUWSLIJN
Bel: 89590

Keukengordijnen
tegen uitverkoopprijs
La Indiana N.V.
Hendrikplein 11

RESTAURATIE
van alle soorten
ANTIEKE MEUBELS
Schottegatweg Nrd 117

CLIMA CARS
AUTO AIRCONDITIONING
Harst 1A - Tel. 672059 Sta. Rosa

OPPAS GEVRAAGD
± 4 keer per week
Tel.: 614361
of 617555

TE KOOP AANGEBODEN
HYUNDAI STELLAR PRIMA
1988
airco/fully equipped
f. 18750,-
Tel.: 675254

TE KOOP
SUZUKI JEEP
bouwjaar 1984
Vraagprijs: NAf. 5000,-
Tel.: 676991

TE HUUR
Voll. gem. flat
met airco
NAF 250,00 per week
Voll. gem. huis
met 3 sl.k., z/airco
NAF. 300,00 p/week
Tel.: 83459

Match point
WEGENS VAKANTIE
zijn wij
GESLOTEN
van 23 juli t/m 4 augustus
Mahaaiweg 12

Internationale verhuizers en verschepers
INTERSTERO
Dokweg z/n achter Maduro Plaza - Curaçao N.A.
Tel.: 70140 — Fax 70141
Volledig verzorgde internationale verhuizingen van huis tot huis.

BETONMIX
Tomco n.v.
BLOKKEN, ZAND, GRIND, BEWAPENING, BETON.
BRAKKEPUT ARIBA NST TECHNISCHE SCHOOL.
TEL.: 672204 - 674673.

Welcome Shop
ROOICATOOTJEWEG No. 10
(zijweg Centro Pro Arte)
Tel.: 616514
heeft een grote sortering **rieten, bamboe** en **rotan meubels, tapijten, mandjes, gordijnstoffen, wasmanden, Chinese porselein, bekledingsstoffen, seatcovers** en **alle soorten specerijen voor de Chinese keuken.**

Virchelo
Grebbelinieweg 5
Fantasie -sieraden en accessoires, zeer elegant en in fijne uitvoering.
Grebbelinieweg 5

Voor de warme dagen
Heerlijke planters punch met
RUM SAN PABLO

BOTOREI Francia 17C
Gespecialiseerd in linnen kleding
is wegens vakantie
GESLOTEN van
22 juli tot 29 juli

TE HUUR AANGEBODEN
gemeubileerde
3 slaapkamer
WONING
2 badkamers.
In rustige buurt.
Voor meer informatie:
Tel.: 290644 tussen 18.00 en 20.00 uur.

GEZOCHT
EEN DIENSTMEISJE
voor maandagochtend en donderdagochtend van 8-12 uur.
Tel.: 371421

TE KOOP
Chevrolette
Caprice Classic
in zeer goede staat.
Bouwjaar 1982
NAf. 6.950,-
Inlichtingen:
Telf.: 75447
na 18.00 uur

TE KOOP:
Direktiewagen
LINCOLN CONTINENTAL
MARK VI
FULLY EQUIPPED
Vraagprijs: f. 23.800,-.
Tel.: 290296

Weer beschikbaar
Vanaf 28 juli, volledig ingericht
KLEIN APPARTEMENT
voor 1 of 2 personen voor korte perioden te ...
Tel.: 74...

Kom even langs om ideeën op te doen voor een "Back to School" etalage
Ook verkrijgbaar:
leuke kleine schoolartikelen, gummetjes, etui's, schoolsets, kleurpotloden, etc.
Sun Import/Export
Show Room L23 en L24 - I.T.C.-gebouw.
Tel.: 636212, Curaçao

TE HUUR:
RCA
19"
T.V.'s,
VIDEO's
polycom n.v.
Schottegatweg Oost 36
Tel.: 371178 - 79785

BONSAI
Vakantiemaand-feestmaand bij Bonsai
Op vertoon van één met **BONSAI** gestempelde aankoopbon, krijgt U vanaf vandaag
10% KORTING
op Uw nieuwe aankoop.
Maak hiervan gebruik bij:
Fokkerweg 46-a BONSAI Telefoon: 616388
(Kortingen geldig t/m 9 augustus)

TE HUUR GEVRAAGD PER DIREKT
Gemeubileerd
APPARTEMENT of WOONRUIMTE
Voor de periode van 6 weken.
Aanbiedingen: Tfn. 672000 toestel 27
Na 6 uur 673376

WERKGELEGENHEID
GEZOCHT MEISJE
om opgeleid te worden tot
LABORATORIUM-ASSISTENTE
Moet zeer handvaardig zijn.
Moet minstens in het bezit zijn van MAVO diploma.
Brief met pasfoto te richten onder letter P aan het bureau van dit blad.

Het *van der Valk Plaza*
Hotel, Restaurant & Casino
organiseert:
op zondag 22 juli en zondag 29 juli a.s.
een **speciale**
CHAMPAGNE BRUNCH
in het Penthouse
Muzikale omlijsting:
"Het duo NOS DOS"
en Pianist "JACKY"
Tijd: 11.30 - 14.30 uur
Prijs: Nafl. 30,- per persoon.
Gelieve tijdig te reserveren op nr. 612500.

---

maison niessen
Prinses Margrietlaan 12, Emmastad TEL.: 7...
Maison Niessen
Uw adres voor **kinder party's** in de **Bambi Party Garden**
Pastelitjes, broodjes, vlaaien, gebak, van een superieure kwaliteit.
Maison Niessen voor **ontbijt op het terras.**
Deze Week
RUM SNIT van Fls. 12,95 voor **Fls. 9,95.**

LAS PALMAS
HOTEL & CASINO VACATION VILLAGE
ta presenta :
"HAPPY HOUR VACATION SPECIAL"
Djabierne, 20 di YÜLI 1990
E "Happy Hour" mas largu y miho di Korsou.
5.00 p.m. - 11.00 p.m. / Happy Hour - tur bibida mitar di prijs.
5.30 p.m. - 7.30 p.m. / Self Service snacks buffet.
5.00 p.m. - 1.00 p.m. / Musika bailabel : D.J. Hugo Walter West.
5.00 p.m. - 1.00 a.m. / Bar - Drinks service.

BIG SALE
50% tot 65%
korting bij:
UNITED COLORS OF BENETTON
Madurostraat 4,
op de 2e verdieping
Truien voor kinderen en volwassenen
Bermuda's - broeken - hemden etc.

MENSEN

Wegens drugssmokkel:
Britse meisjes opgepakt in Thailand

Twee Britse meisjes, van 17 en 19 jaar, zijn woensdagavond in Thailand gearresteerd op verdenking van **heroinesmokkel**. De twee, die met een vlucht van Singapore-airlines naar Gambia, via Amsterdam, wilden vliegen, werden op de luchthaven van Bangkok aangehouden met ruim dertig kilo heroine in hun bagage. Dit heeft de politie in Bangkok bekendgemaakt.

De heroine heeft in Europa een straatwaarde van ruim 55 miljoen gulden.

Karyn Smith (19) en Patricia Cahill (17), die voor het eerst in het buitenland verbleven, ontkennen iets van de heroine geweten te hebben.

De heroine werd aangetroffen in trommeltjes voor koffie, koekjes en thee, die door de Britse tieners in het noorden van Thailand, waar de grondstof voor heroine in grote hoeveelheden wordt verbouwd, "als souvenirs" waren gekocht.

Veroordeelde heroinesmokkelaars kunnen in Thailand de doodstraf krijgen, maar voor buitenlandse smokkelaars en veroordeelden onder de 26 kent de Thaise rechtspraak als hoogste straf levenslang.

Narcotica-experts in Bangkok gaan ervan uit dat de twee meisjes als koerier geacht werden de heroine aan hun opdrachtgever in Gambia af te leveren.



Een douaneambtenaar bekijkt hier de koffers van de twee Britse meisjes die hebben getracht 30 kilo heroine uit Thailand te smokkelen. Hen wacht waarschijnlijk een levenslange gevangenisstraf.

Deltavlieger

De Haagse delta-vlieger Eppo Harbrink Numan is donderdag aangekomen in een plaatsje bij het Canadese Quebec. Harbrink Numan heeft de afgelopen dagen veel moeite gehad om een flink deel van Canada over te vliegen, zo liet hij weten. Het doel van hem is om New York te bereiken om daar zijn "milieu-missie" te voltooien. Al eerder maakte hij de overtocht van Groenland naar Canada.

Harbrink Numan is van plan vrijdag naar Montreal (800 km) te vliegen. Vervolgens hoopt hij zijn laatste tocht naar New York te maken. Als alles volgens plan verloopt, verwacht hij daar begin volgende week te arriveren.

Volgens de Hagenaar is de kans aanwezig dat hij bij de Verenigde Naties door secretaris-generaal Perez de Cuellar ontvangen wordt. Het streven van Harbrink Numan is erop gericht een passage over het milieu in de universele verklaring van de rechten van de mens opgenomen te krijgen.

Wega di Number Kòrsou

8 5 1 3 9 6 10 7 4 2

5844
3781
8789

Resten uit ijzertijd ontdekt

Bij de aanleg van een gasleiding in Monster zijn archeologen gestuit op de resten van twee nederzettingen uit de **ijzertijd**. Aardewerkscherven, overblijfselen van palen en sporen van greppels en akkers geven aan dat er mensen hebben gewoond tussen ongeveer 300 voor Christus en het begin van de jaartelling.

De vondst is gedaan als gevolg van werkzaamheden van de Nederlandse gasunie. Die graaft een gleuf van 21 kilometer van Monster tot Gaag voor de aanleg van een gasleiding. De werkzaamheden zullen tot november duren. Het archeologenteam verwacht zeker nog een tiental bewoningsplaatsen uit de oudheid aan te treffen.



Op deze archieffoto staat Vanessa Moretti samen met een onderwijzeres. Dit zesjarige Italiaanse meisje heeft tevergeefs geprobeerd automobilisten die langs de snelweg reden te doen stoppen om haar vader die aan een hartaanval stierf te helpen. Het duurde een half uur voordat er een automobilist stilhield, het was toen echter te laat.

Tegen hersenvliesontsteking:
Vaccin in aantocht

De strijd tegen **hersenvliesontsteking**, een ziekte met veelal fatale afloop, vordert gestaag. Volgens dr. J. T. Poolman, hoofd van de afdeling bacteriele vaccinontwikkeling van het Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieu (RIVM), komt er waarschijnlijk in ons land dit jaar nog een vaccin beschikbaar tegen de zogeheten Haemophilus Influenzae (HI). Een vaccin tegen nekkramp, een nog agressiever vorm van hersenvliesontsteking, kan over drie jaar worden verwacht.

HI is een vorm van bacteriele hersenvliesontsteking waarmee in ons land nu nog jaarlijks 300 tot 500 kinderen onder de vier jaar worden besmet. Circa vijf procent van hen komt te overlijden en tien procent houdt er blijvend iets aan over in de vorm van bijvoorbeeld doofheid of epilepsie.

Onderzoek in Californie -het vaccin is in de VS ontwikkeld - heeft inmiddels uitgewezen dat het preparaat ook effectief is bij zuigelingen (tot anderhalf jaar oud), de groep waar HI de meeste slachtoffers maakt. Het vaccin voor kinderen vanaf anderhalf jaar komt waarschijnlijk nog dit jaar op de markt en naar verwacht kunnen volgend jaar ook zuigelingen ermee worden behandeld.

Het middel zal vermoedelijk eerst via een aparte injectie worden toegediend. Op den duur zal het waarschijnlijk worden toegevoegd aan de gecombineerde DKTP-cocktail, de inenting tegen difterie, kinkhoest, tetanus en polio.

Asterix-uitgever overleden

De peetvader van de Franse strips, Georges Dargaud, uitgever van onder anderen de "striphelden" Asterix en Lucky Luke, is woensdag op 79-jarige leeftijd **overleden**. Dat heeft de uitgeverij Dargaud in Parijs donderdag meegedeeld.

Dargaud gaf zijn eerste stripboeken uit in het begin van de jaren vijftig. In de loop der jaren boekte hij successen met diverse strips, waarvan Asterix, Lucky Luke, Olivier Blunder en Leonardo de bekendste zijn.

Met Asterix - de Franse held die Romeinse indringers met listen en een magisch drankje bevocht - bereikte hij een internationale doorbraak op de uitgeversmarkt. Hij bracht ook tekenfilms met Asterix en Lucky Luke uit.

Aan het einde van de jeren tachtig had Dargaud 1.500 verschillende titels in zijn catalogus staan. In totaal zijn er ongeveer tien miljoen stripboeken, uitgegeven door Dargaud, over de toonbank gegaan.

Volgens Ton Schuringa van het stripschap in Amsterdam was Dargaud een sleutelfiguur in de Franse stripwereld, die veel talent naar zich toegetrokken heeft. "Hij was een levende legende. Weinigen kregen hem te zien. Het verhaal ging dat hij in een witte rolls royce met zwarte chauffeur reed", aldus Schuringa.

TBS

VRIJDAG

16.35 Brady Bunch
16.05 Munsters
17.35 Good Times
18.05 Beverly Hillbillies
18.35 Andy Grifftih
19.05 The Jeffersons
19.35 Sanford & Son
20.05 Goodwill Games
23.05 Goodwill Games
02.05 Goodwill Games
04.05 Night Tracks
05.30 Gomer Pyle.

HBO

VRIJDAG

16.00 Babar: Race to the moon
16.30 Encyclopedia Borwn: Boy Detective - Case of The Incredible Culpper
17.00 Wilder Summer
18.00 Moonstruck (PG)
20.00 Tales from the crypt: Television Terror
20.30 Dream on: Death takes a coffee beak
21.00 Batman (PG13)
23.00 Licence to kill (PG13)
01.15 Stripes (R)
03.05 Bad Dreams (R)
04.35 First Blood II (R).

TELECURAÇAO

VRIJDAG

17.00 Ora pa mucha;
17.30 Man drechi di Dios;
17.45 Ahedres na plaka chikí met Omalio Merien;
18.00 Stationary Ark;
18.30 Informe deportivo met Hector Rosario;
18.45 Nieuws in het Nederlands;
19.00 Tempu pa Dios;
19.03 Show di Job: 'Juan Luis Guerra y su 440';
20.00 Notisiero Tele-8;
21.00 TeleCuraçao special: 'Me and Mr Stennar';
22.00 Wega di Number Kòrsou;
22.07 Telenovela: 'Rueda de Fuego';
22.30 Late movie: 'Shaft';
24.30 Sluiting.
(wijzigingen voorbehouden)

******

Afslanken met koekjes

Mevrouw A. Sokolow uit Miami zal op 21 en 22 juni in het Las Palmas hotel de Classic High-Fiber cookies presenteren. Deze koekjes zijn laboratorisch samengesteld en hebben de goedkeuring van de Food and Drug Administration in de Verenigde Staten.

Een Phoenix koekje met twee glazen water daarbij heeft genoeg voedingsstoffen om een maaltijd te vervangen. De koekjes bestaan voor een groot gedeelte uit vezels die het beste middel zijn om het lichaam te ontdoen van alle giftige stoffen en ook een hoog cholesterol gehalte tegen te gaan.

De twee presentaties zullen plaatsvinden in Ocean View restaurant van het Las Palmas Hotel. Op 21 juli tussen 8 en 10 uûr 's avonds en op 22 juli tijdens de Family day tussen 11 uur 's morgens en 4 uur 's middags.

AMIGOE Fax: 674524 Tel: 672000

UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank N.V.
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiel's Bank N.V.

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000

Directie:
Ingrid de Maayer-Hollander
Leeward News Holding

Hoofdredactie:
Ard Horvers (hoofdredacteur)
A. van Leeuwen(adjunct-hoofdredactrice)

Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Joel Labadie, Sheila Rhodes (secretaresse), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf)

ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie:
Viola Bernardus en Janny Naaldijk
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-15.30 uur
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór 15.30 binnen zijn.

ZOEKERTJES verschijnen op dindag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-15.30 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.

Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Caya G.F. Betico Croes 110
Tel: 24333 (drie lijnen)

Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp-Van der Schoot, Djisbie Franken (fotograaf)
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154 tel: 8627

SINT MAARTEN
Correspondent:
Eddie Williams, P.O Box 366, tel: 22580 / 22764
Faxnummer: 25868

Abonnementen en advertenties::
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel: 23919.

SABA:
Correspondente:
Esther Mommers, tel: 2265

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster / Correspondente::
Mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1

HILVERSUM
correspondenten:
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel: 035-16151, toestel 319)

Persagentschappen: ANP en AP
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers

DRUKKERIJ: Rotaprint N.V.

DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo N.V. Tel: 370503, 370504 en 370304

Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr: 208.000, Maduro Bank rek. nr: 286.330.08 en ABN rek. nr: 11.15.626
Aruba: Nassaustraat 110, tel: 24333
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Kaya Cacique 4

Losse nummers 60 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen **vijftien gulden per maand**

Buiten Antillen (Nederland):
NAf. 80,15 per maand (luchtpost) of NAf. 24,-- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen

Tom Poes en de verdwenen heer — Door Marten Toonder



6511 — Joost staarde een ogenblik naar de bekende gedaante, die hij in het duister van de oude schuur rond zag tobben.

Toen slaakte hij een gesmoorde uitroep en liet zich haastig van het glibberige dak naar beneden glijden om een stevige tak te zoeken. Daarmee begon hij de deur te forceren, terwijl er uit het inwendige van de keet geluiden opstegen.

'W-waar ben ik?' hoorde hij een stem neuzelen. 'Wie klopt daar aan mijn slaapvertrek?'

Deze vragen spoorden de trouwe knecht tot zo'n krachtsinspanning aan, dat het roestige slot al spoedig sprong. De deur zwaaide open en nu trad er een vervallen gestalte in het daglicht. Zijn jas hing aan rafels en de blik die hij Joost toewierp was wazig en ongericht.

'W-wie breekt daar mijn huis binnen?' vroeg hij klagend. 'D-dat gaat zo maar niet. Daar houdt een heer van mijn stand niet van!'

De bediende nam hijgend een houding aan en lichtte de hoed.

'Mijn naam is Joost', sprak hij. 'Mag ik zo vrij zijn de uwe te vragen.? U moet mij verschonen, maar ik verkeer in twijfels. Bent u heer Elias of bent u heer Olivier?'

Deze eenvoudige vraag bracht de aangesprokene in verwarring, dat was duidelijk.

'Mijn naam?' hoorde men hem mompelen. 'Elias? Wat zei mijn goede vader toch altijd tegen me? Zei hij Elias? Of zei hij Ollie?'

HENRY'S RHYMES FOR OUR TIMES

Bad habits have a habit of coming my way.

The biggest problem is they seem to...

...want to stay!

ICE CREAM

BONER'S ARK ® By Addison & Frank Johnson

FIRE!! QUICK...GIVE ME A GLASS!!

IN CASE OF FIRE BREAK GLASS

FRANK JOHNSON

BEETLE BAILEY ® By Mort Walker

IT'S MY MASTER PLAN FOR REORGANIZING THE CAMP

I SEE YOU DID A LITTLE SHUFFLING

WHO'S THAT UP ON TOP?

THE MASTER PLANNER

MORT WALKER

REDEYE ® By Bill Yates & Mel Casson

HEY, IT'S MONDAY. WHY AREN'T YOU DOING THE WASHING?

CAN'T

THE DRYER ISN'T WORKING TODAY

AGENDA BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag van 08.00-12.00 uur; zondag gesloten.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(openingstijden voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur.
(openingstijden voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag aangetekende stukken om 15.45 uur; gewone stukken om 16 30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur -Hotel Bonaire.
Lions: informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Tera Cora.
Rotary: woensdag 12 00 uur - Restaurant Beefeater.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00/14.00-15.30 uur loketten geopend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging hiervan gelieve contact op te nemen met de heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren): open op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

SPREEKUUR GEZAGHEBBER: elke donderdag van 09.00-11.00 uur op het Bestuurskantoor, Kralendijk; laatste donderdag van de maand van 10.00-12.00 uur te Rincon.

LVV: **openingstijden Slachthuis** i.v.m. afwezigheid van de keurmeester zal tot nader order uitsluitend op donderdagen en vrijdagen geslacht en gekeurd worden.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk, Kralendijk:
maandag t/m zaterdag om 18.45 uur; zondag om 08.00 en 19.00 uur.
Coromotokerk, Antriol:
maandag t/m zaterdag om 19.30 uur; zondag om 09.00 en 18.00 uur.
Ludovicuskerk, Rincon:
maandag t/m zondag om 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong-Loi-Sing, Kaya Cacique 4.

Op Bonaire

Einde monopolie De Antillen in zicht

KRALENDIJK — Aan de monopolie-positie van de wegenbouwmaatschappij De Antillen nv op Bonaire schijnt een einde te zijn gekomen. De Antilliaanse Wegenbouw Maatschappij schreef namelijk het laagste in op de aanbesteding van de eerste fase van de renovatieplannen van de havenboulevard. Hoogste inschrijver was Hollebeek & Vens nv voor een bedrag van 1.465.000 gulden, terwijl de Antillen nv voor een bedrag van 1.282.000 inschreef. De Antilliaanse Wegenbouw Maatschappij was ruim vijftigduizend gulden lager.

Inmiddels is er een combinatie gevormd tussen de wegenbouwmaatschappij en het lokale aannemersbedrijf Jansen Constructie, onder de naam Bonaireaanse Wegenbouwmaatschappij nv. Tot op heden werden alle wegwerkzaamheden op Bonaire uitgevoerd door de Antillen nv.

Zo voerde de Antillen nv onder meer de reconstructie van de Breedestraat uit en vele andere projecten waaronder de nieuwe (gevaarlijke) Parralelweg aansluitend op de Stadionweg. De Antillen nv beschikt eveneens over een eigen asfaltfabriek op Bonaire. Het is derhalve de vraag of de Bonaireaanse wegenbouwmaatschappij hiervan gebruik zal kunnen maken. Wanneer dit niet het geval is, zal de Bonaireaanse Wegenbouw Maatschappij zelf moeten zorgen voor een dergelijke asfaltplant, hetgeen de nodige extra kosten met zich mee zal brengen.

Eveneens is het de vraag of twee van dergelijke plants rendabel zullen zijn voor een klein eiland als Bonaire. De reconstructie aan de havenboulevard zal in twee fasen worden uitgevoerd en wordt gefinancierd uit Nederlandse ontwikkelingsgelden.

■ *KRALENDIJK — Afgelopen week werd door een aantal personen, belast met de organisatie van het Festival di Vos i Kansion, een bezoek gebracht aan de gedeputeerde van Cultuur Cai Marsera. De organisatie van het festival, hetgeen op 29 juli op Aruba zal worden gehouden, is in handen van de heren Pieternella, Saturnino en Britt als afgevaardigden van de afdeling Cultuur uit Curaçao en Marlène Janga van de Fundashon Artines van Bonaire. Eveneens was aanwezig Humphrey Tram van Fundashon Nos Grupo Alegre eveneens van Curaçao.*

De foto toont het gesprek met de gedeputeerde (midden) en de organisatoren.



COMMUNISTENLEIDER BEDREIGD

Volgens Zuidafrikaans opinie-onderzoek:

Bij zwarten meer vertrouwen in De Klerk dan bij blanken

JOHANNESBURG - De zwarte bevolking van Zuid-afrika is veel positiever over het beleid van de blanke minderheidsregering van president Frederik de Klerk dan de blanken die de regering in het zadel hebben geholpen. De zwarten zien de toekomst ook met aanmerkelijk meer vertrouwen tegemoet dan hun blanke landgenoten.

Dat blijkt uit een opiniepeiling van het onderzoeksbureau Markinor waarvan de resultaten donderdag bekendgemaakt werden. Van de zwarten is 43 procent van mening dat de president De Klerk met zijn beleid van hervormingen van de apartheid op de goede weg is. Van de blanken is slechts 27 procent daarvan overtuigd.

De onderzoekers van Markinor ondervroegen vijftienhonderd zwarten en achthonderd blanken. Zij kwamen onder meer tot de conclusie dat de zwarten positiever zijn over de betrekkingen met de blanken dan de blanken. Vijftig procent van de zwarten vindt dat de banden met de blanken erop vooruit zijn gegaan tegen 31 procent van de blanken. Zo'n 46 procent van de blanken vond zelfs dat de relatie tussen blank en zwart in Zuid-afrika veel slechter is geworden.

Een radioprogramma waarin luisteraars vragen konden stellen aan de leider van de onlangs gelegaliseerde Zuid-afrikaanse Communistische partij is woensdagavond uitgelopen op een scheldpartij tussen de communistische secretaris-generaal Joe Slovo en leiders van blanke extreem-rechtse groeperingen. "Wij zullen de communisten absoluut vernietigen", liet Andrew Ford, de voorzitter van de paramilitaire Boere Weerstands beweging (BWB), weten. Ook andere dreigementen werden er geuit aan het adres van de voorvechters van het verdwijnen van de rassenscheiding. Ook de algemeen secretaris van de BWB, Eddie von Maltitz, maakte van de gelegenheid gebruik om Slovo -een blanke- ervan te beschuldigen dat hij erop uit is zijn blanke landgenoten te vermoorden. Slovo reageerde met de opmerking dat de blanke extremisten bezig zijn in Zuidafrika een "holocaust" te ontketenen.

Inzake Kampuchea

Parijs acht nieuw beleid VS positief

PARIJS - De Franse regering ziet een "positief element" in het recente besluit van de Amerikaanse regering om de Rode Khmer en de andere twee Kampucheaanse verzetsgroepen niet langer te erkennen als rechthebbende op de zetel van Kampuchea in de Verenigde Naties.

Washington kondigde ook aan een "dialoog" met Vietnam te beginnen. Maar ook liet men weten dat het niet zo is dat nu automatisch de VN-zetel toevalt aan Kampuchea. Daar moeten de Verenigde Naties over beslissen. Voorlopig blijft Kampuchea in Amerikaanse ogen nog een zetbaas van Vietnam. Een woordvoerder van het Franse ministerie van Buitenlandse zaken zei dat het Amerikaanse besluit "belangrijk is en dusdanig dat het het zoeken naar een vredesregeling voor Kampuchea zal vergemakkelijken."

Zuidkoreanen en Nijmeegse Vierdaagse

NIJMEGEN - De Zuikoreanen hebben zich teruggetrokken uit de Nijmeegse Vierdaagse. Zij bleken niet begrepen te hebben dat deze wandelmars niet in een dag is uit te lopen maar dat het om vier achtereenvolgende dagen van wandelen en marcheren gaat. De Zuidkoreanen hebben de bezemwagen verkozen voor het verkennen van het traject.

Het begon allemaal al een beetje moeilijk. De Zuidkoreanen kwamen pas in het weekeinde binnen. Op het laatste ogenblik waren zij aanwezig bij de traditionele vlaggenparade maandagavond, de officiele opening van dit internationale wandelgebeuren. Na dit officiele vertoon gingen zij slapen. Dit deden zij zo enthousiast dat zij bijna te laat aan de start verschenen voor de wandelmars dinsdagmorgen. Woensdagmorgen pas drong het door tot deze sportievelingen dat er nog drie dagen gewandeld moest worden. Weer verscheen men bijna te laat aan de start. Het werd gewoon een chaos toen men dit ontdekte. Met een busje werd het en der gereden om de verspreid lopende Zuidkoreanen uit de wandelmars weg te plukken. De andere dagen legt men het traject per busje af.

Analyse crisis arbeidersklasse

Clat conferentie

WILLEMSTAD—Begin volgende week zal aan de universiteit Madre Maestra van Santo Domingo een discussie plaatsvinden met als hoofdthema de crisis die de wereldvakbonden momenteel doormaken.

De Antilliaanse vakbewegingen die bij de Caribische en Latijns-Amerikaanse vakbond centrale (CLAT) aangesloten zijn zullen door middel van gedelegeerden ook aan deze discussie meedoen. De conferentie is voor de gehele Caribische regio bedoeld. Het wordt door de vakbond centrale en door het vormingsinstituut Infoscar georganiseerd.

Professor Neville Duncan, deskunige van de UWI zal de crisis van de arbeidsklasse aan een grondige analyse onderwerpen, terwijl Shon Ma Scoop (Curaçao) en Paul Tennassee de gevolgen van deze crisis voor de Caribische regio zullen bespreken.

Het is de bedoeling om aan het einde van de conferentie een resolutie op te stellen, met voorstellen en alternatieven die de crisis zouden kunnen opheffen.

HET FRANSE verzekeringsconcern Victoire neemt voor 125 miljoen Canadese dollar (Nf 202 miljoen) een belang van vijftig procent in de Canadese schadeverzekeraar La Laurentienne generale, een dochter van La Laurentienne. Dit bedrijf heeft drie procent van de Canadese markt in handen.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP VRIJDAG 20 JULI 1990 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.52	1.54	1.56
PND STERLING	3.165	3.22	3.28
NED GLD	95.69	96.41	97.21
BOLIVAR	-.-	-.-	-.-
ZW FRANCS	126.22	126.94	127.74
FR FRANCS	31.06	32.16	32.86
DUITSE MARK	107.93	108.65	109.45
IT LIRE	1.16	1.46	1.52
JAPANSE YEN	118.83	119.69	120.49
SUR GLD	-.-	100.07	102.59
AR FLORIN	98.00	100.00	100.20

KOERSEN VAN DE GEMIDDELDE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 20 JULI 1990 EN TOT NADER ORDER.

12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	102.33
9 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1987/2002	95.00
8.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1994/98	101.55

DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

Stockmarkets - NEWS

NEW YORK	PREV.	19-07	FRANKFURT	PREV.	19-07	AMSTERDAM	PREV	19-07
DOW JONES	2981	2993	DAX INDEX	1965	1955	CBS GEN.INDEX	121.50	121.60
AM.BRANDS	69.00	69.50	ASKO	966.00	953.00	ABN	37.20	36.60
AM.EXP.	31.00	31.13	BASF	288.70	286.00	AEGON	132.10	132.40
ANHEUSER B	44.50	44.75	BMW	591.00	591.00	AHOLD	142.40	142.00
ATT	37.13	37.50	COMMERZBANK	309.50	306.50	AMEV	58.70	58.70
BORDEN	36.13	37.00	DAIMLER BENZ	853.50	855.00	AKZO	119.40	118.60
CAMPBELL S	55.75	54.75	DEUTSCHE BANK	840.50	834.00	AMRO	74.40	73.10
CHRYSLER	15.88	16.50	HOECHST	285.30	283.00	BOLS	185.00	185.20
CITICORP	21.64	21.63	KAUFHOF	682.00	680.00	BUHR.TET.	74.50	74.60
COCA COLA	47.38	47.75	MAN	460.00	469.00	DAF	30.60	29.80
DIGITAL	83.50	82.88	PREUSSAG	420.00	420.00	DSM	115.20	115.00
DUPONT	39.75	40.75	SIEMENS	780.00	779.80	ELSEVIER	94.80	95.10
EAST.KODAK	40.75	40.00	VW	623.20	613.00	FOKKER	51.80	353.00
EXXON	48.50	50.00				GIST BROC.	34.60	34.50
FORD	43.50	44.25				HAGEMEYER	119.00	119.00
GEN.ELECT.	74.38	75.00	LONDON			HEINEKEN	132.20	132.40
GEN.MOTORS	49.25	49.88				HOOGOVENS	69.40	69.20
HEINZ	35.50	36.25	FT-100 INDEX	2404	2391	KLM	34.60	34.50
HOMESTAKE	18.75	18.50				KNP	48.30	49.00
IBM	119.88	120.13	ARGYLL	2.52	2.48	NEDLLOYD	76.60	74.90
KELLOGG	69.25	68.63	BARCLAYS BANK	4.20	4.15	NMB	49.20	49.50
MC DONALDS	38.00	37.63	BASS	11.08	11.06	NAT.NED.	74.10	74.50
MERCK	90.13	90.25	BRITISH STEEL	1.43	1.43	PHILIPS	29.00	29.20
MINNES.MNG	89.75	90.00	BRITISH TEL	3.01	3.03	ROBECO	102.60	101.90
MOBIL CORP	63.50	65.75	BTR	4.43	4.32	ROLINCO	103.70	102.90
NCR	70.88	71.00	CADBURY	3.63	3.63	RORENTO	60.10	60.20
PFIZER	71.38	72.25	CABLE & WIRE	5.48	5.38	RODAMCO	76.60	76.70
P.MORRIS	50.25	50.13	GRAND MET	6.58	6.56	ROYAL DUTCH	147.60	147.40
QUAKER	48.00	47.38	MARKS & SPENCER	2.39	2.42	UNILEVER	163.60	163.20
SEARS	34.38	34.75	REDLAND	6.22	6.28	VMF STORK	58.80	58.70
UP JOHN	43.75	43.25	TATE & LYLE	3.10	3.05	VOC	45.70	46.10
USX	33.63	34.25				VNU	108.30	109.30
WOOLWORTH	35.00	35.00				WESSANEN	68.60	68.40
			TOKYO					
GOLD	359.40	362.30				TORONTO		
			NIKKEI DOW IND.	33048	33055			
SILVER	5.28	5.25				TSE 300	3580.0	3575.0
			BRIDGESTONE	1570	1540			
CRUDE OIL	18.64	19.15	CANON	1900	1890	ALCAN	23.00	23.25
			DAI ICHI KANGYO	2410	2430	BELL	38.38	38.25
US$/Yen	147.25	147.75	DAIWA SEC.	1430	1450	BANK OF NS	14.75	14.88
			HITACHI	1490	1470	CAN.PAC.	20.63	20.63
US$/DMARK	1.65	1.64	HONDA MOT.	1760	1770	IMASCO	37.00	36.88
			JAPAN AIRLINES	19000	18900	LAIDLAW	27.13	27.13
GBP/US$	1.82	1.81	NEC	1990	1960	MOORE	34.50	34.38
			NOMURA SEC.	2220	2210	NORANDA	20.50	20.50
US$/NLG	1.85	1.85	NIPPON STEEL	561	560	PLACER DOME	19.13	18.88
			MAZDA	920	915	POWER CORP.	15.25	15.13
ECU/US$	126.50	126.17	SONY	8900	8840	ROYAL BANK	23.88	23.88



Guerrilla blijft moorden op platteland

Conservatief leidt regering in Peru

LIMA - De toekomstige president van Peru, Alberto Fujimori, heeft woensdag de landbouwdeskundige en econoom Juan Carlos Hurtado Miller tot premier benoemd. Daarnaast krijgt de als behoudend te boek staande Hurtado Economische zaken onder zijn hoede.

Het nieuwe kabinet zal 28 juli, de dag dat ook Fujimori wordt geinstalleerd, aantreden. Hurtado was van 1980 tot '85 minister van Landbouw in de centrum-rechtse regering van president Fernando Belaunde Terry. Fujimori verklaarde woensdag dat zijn kabinet een brede samenstelling zal hebben. "Alle ministers zullen een grote kennis van zaken op hun beleidsterrein meebrengen", aldus Fujimori.

Dat is volgens de nieuwe president noodzakelijk om de problemen van het land te kunnen attaqueren. Peru gaat gebukt onder een immense, viercijferige inflatie en het bloedige geweld van de Maoistische guerrilla-organisatie Lichtend pad. De benoeming van Hurtado wijst er volgens waarnemers op dat de regering Fujimori een conservatieve snit zal dragen. De 51-jarige Hurtado maakte tot aan woensdag deel uit van het cenrum-rechtse kamp van de in juni verslagen presidentskandidaat Mario Vargas Llosa.

In een verlaten mijn, 220 kilometer ten noorden van de Peruaanse hoofdstad Lima, zijn woensdag de lijken gevonden van vijftien vermoorde boeren. De politie, die vermoedt dat Sendero Luminoso verantwoordelijk is, houdt rekening met nog meer slachtoffers. De mijn ligt niet ver van de Andesstad Cajamarquilla, in het district Ancash. Volgens de prefect van het gebied, Domingo Guzman, vertonen de lichamen tekenen van martelingen. De slachtoffers hoorden tot een boerenmilitie die zich verzette tegen de opmars van de guerrillastrijders in hun gebied. Dinsdag werden bij aanvallen van Sendero Luminoso in twee steden in het zelfde gebied zeker zeventig boeren gedood.

Wereldbankdochter van IFC:

Drie miljard investeren in Braziliaanse schulden

RIO DE JANEIRO - De International Finance corporation, een dochteronderneming van de Wereldbank, zal drie miljard dollar investeren in de omzetting van schuld in aandelen in Brazilie. Dat heeft William Ryrie, vice-president van de IFC donderdag verklaard.

Met sommige banken die vorderingen hebben op Brazilie zijn al contracten getekend. De omzetting betekent dat schuldbewijzen van Brazilie aan het buitenland worden gewisseld voor aandelen in Braziliaanse bedrijven. President Fernando Collor de Mello wil een aantal staatsbedrijven privatiseren. De schuldomzetting is daarvoor een instrument.

De IFC stelt nog twee andere mogelijkheden voor die een lagere buitenlandse schuld opleveren. Buitenlandse importeurs kunnen schuldbewijzen kopen om daarmee de import uit Brazilie te betalen en schuldeisers kunnen aandelen in Braziliaanse vennootschappen kopen met de lokale valuta. Brazilie heeft een buitenlandse schuld van 114,7 miljard dollar.

WEEKEND

Blue Note
Café Restaurant
t.o. Centrum Mahaai - Tel.: 370685

Vrijdag: Happy Hour
5 - 8 uur
Live Entertainment met
ERIC MENIG
Antillean Night

Zondag: Get together met vissoep on the house
Live Music met Eric menig

ROSE GARDEN
Bar Restaurant
Oude Caracasbaaiweg 56 - Tel.: 614574
Tel.: 618678
EEN SFEERVOL RESTAURANT MET CHINESE GERECHTEN en een gezellige bar.
Geopend vanaf 11.00 v.m. - 11.00 n.m.
U bent van harte welkom.

The Waves Terrace
BAR RESTAURANT
Waterfortbogen - Tel.: 617229
U kunt nu ook op ons terras Uw maaltijd gebruiken.
Krioyo eten of internationale gerechten.
Vrijdag en zaterdag live-music van Norman Moron Jr.

SIZZY
Steak - Seafood - Salad op Saliña
Vraag naar onze Specials
Open
Sun - Thur 12 pm - 11 pm
Fri - Sat 12 pm - 1 am
Take out
Tel. 617707
617811

GRAND-CAFE
Pietermaai 18
Tel.: 617077 - 617244
organiseert:
"AMERICAN FOOD FESTIVAL"
tot 1 augustus a.s.
Speciale Menukaart:
Vrijdag 20/7:
Happy Hour met
"Live Jazz Muziek"
o.l.v. HENNY VAN VELZEN
17 - 19 uur
Zondag 22/7:
"Lazy Late Breakfast"
11 - 13 uur
Doorlopend Luch
Tijdens Diner muzikale omlijsting met
"KRISHNU PENSO & THE GREATEST RED"
Telefoon: 617077

BAILEYS
De echte en originele Irish Cream
Agent distributeur:
WIMCO
Tel.: 611833

CACTUS CLUB
Van Staverenweg 6, Mahaai.
CACTUS CLUB
Tel.: 371600
Now serving
BRUNCH
Every Sunday
from 10.00 - 2.00
S.B.N. Van Staverenweg
tel.: 371600

L'aristocrat
Lindbergweg . Saliña
Wed.Night
Ladies' Night
10 PM. - 2 AM.
Ladies: FREE Entrance
One Drink Free
Live Music by....
THE BAND
SURVIVAL

Hotel Holland
RESTAURANT 't Kokkeltje
'T KOKKELTJE WEEKEND SPECIAL
VRIJDAG, ZATERDAG, ZONDAG
Hollandse nieuwe haring NAf. 4,- (ook om mee te nemen).
Onbeperkt spareribs eten, met frites, salade en 2 soorten sauzen NAf. 15,-
NORTH SEA FISH PLATTER:
4 verschillende soorten Noordzee banket met, Hollandse gebakken aardappelen en gemengde salade NAf. 22,50
ZATERDAG 21 JULI: 21.00 - 03.00
Vacantie party met: Spice & Pepper, O.K., Dave Mourillon.
Entree: NAf. 10,-
Tot ziens bij Dino, reserveren aanbevolen
tel.: 88044.

Palomino Sherry
De meest gevraagde sherry.
Verkrijgbaar in Dry, medium en cream.
Agent distr.:
WIMCO
Tel. 611833

Pinocchio
FAMILY RESTAURANT
Promenade Shopping Center
tel.: 76784
Week-end Special
* Gem. schotel met gevarieerde Arabische gerechten
f. 17.50 p.p.

Gallo
CHENIN BLANC
Ernest & Julio Gallo
CHENIN BLANC

RYSTTAFEL
RESTAURANT
INDONESIA
Mercuriusstraat 13 - 15
Telefoon 612606 of 612999
Home of the original
25 course Indonesian rijsttafel
Openingstijden:
ma. t/m za. 12-2 - 6-9.30 p.m.
zondag geen lunch.
Open voor diner vanaf 6 uur.
reserveren vriendelijk aanbevolen.
„1000 weken jong"

S.O.V. ASIENTO
Zondag 22 juli
"The Morning After Hour"
OPEN AIR BRUNCH
SEAFOOD COCKTAIL ASIENTO
Clear oxtail soup
Beef Hungarian style (Goulash)
Wild Rice
Mixed Salad
Cold mixed platter
Huzar salad
Different rolls
Fresh Fruit
Orange juice coffee and tea
Only f. 9,50
with live music **Mariachi Fortuna**

McDonald's
altijd gezellig voor
Uw kinderfeestje
Bij Mc Donald's Sta Maria extra gezellig met speeltuin
Wij zorgen voor alles.
Voor inlichtingen en afspraken
McDonald's
Tel.: 75080/75081

Gallo
HEARTY BURGUNDY.
Ernest & Julio Gallo
HEARTY BURGUNDY

RESTAURANT
The Wine Cellar
Concordiastraat - Punda
Wij zijn open en Nico Cornelisse zwaait weer de scepter.
7 dagen per week kunt U terecht voor Uw lunch en diner.
Tot ziens!

't OOSTERS HUISJE
Uw Indische Toko en Rijsttafel Specialist
Juliana van Stolberglaan 7
Tel.: 73165
a.s. Zaterdag vanaf 12.00 uur kunt U genieten van
Indische Rijsttafel
Ook verkrijgbaar: **bloedworst** en **Lemper**
Tot ziens in 't Oosters Huisje

EL ENTABLAO
Indjuweg 47
(Dominguito, laatste zijweg van Schubappelweg)
Tel.: 614855
WEEKEND SPECIALS
* Mariscos y Carnes en especial
* Platos de calamari
* Vinos Chilenos
* Cocktailes à la entablao.
Vrijdag en zaterdag
Chileense guitariste
Iedereen is welkom.

Choloma Recreatiepark
Plantage Choloma, Tel.: 673636
Vakantieplan: 16 - 31 juli 1990
7 a.m. - 7 p.m.
Onder begeleiding:
— Bike Crossen (fiets meebrengen)
— Paard/Ezeltje rijden
— Gezelschapsspelen
— Ping Pong/Volley
— Inclusief 3 maaltijden per dag.
Inschrijving: persoonlijk/telefonisch 673636

THE QUEEN OF TABLE WATERS
Apollinaris
Voor bestellingen: **Tel.: 88222 - 88333**

El Marinero
Seafood Restaurant & Cocktail Lounge
Schottegatweg Noord 87B - Tel.: 79833
nabij Hoffie Nobrega
The King of Seafood in Curacao
Onze specialiteiten zijn:
MIXED GRILL SEAFOOD (2 pers.)
RED SNAPPER ALASKA -
SEABASS VENINI
SOPA DE MARISCOS met garnalen
GEVULDE ADVOCADO en CRABMEAT SALAD
Open voor lunch en dinner van 12.00 - 15.00 - 6.30 - 11.30 uur
Wij accepteren Credit-Cards.
Gaarne reserveren via tel. 79833
Iedere vrijdagavond van 9.00 - 11.00 uur
TRIO LOS CORSARIOS

LAROUSSE
RESTAURANT
Pim & Marjolein
GOURMET CUISINE
Phone: 55418
Penstraat 5
Curaçao

EEN SFEERVOL trefpunt van Culinair genot!!!
Open dinsdag t/m zondag vanaf 18.00 uur.
Security aanwezig.

GARUDA:
Voor een lekkere Rijsttafel
Openingstijden: Lunch 12 - 2 uur
Dinner 6.30 -10 uur. **Tel.: 626519.**
Voor reserveringen: Tel.: 626519.
GARUDA
INDONESIAN RESTAURANT